LA CIMBALI

Spare parts catalog

Updated 3/11/2018



Super-automatic coffee machines

S54

INDEX

S54 - Generic table 3
HYDRAULIC CIRCUIT 8
COACHWORK 10
COACHWORK 12
CONTROL PANEL 14
BOILER EQUIPMENT 16
BOILER EQUIPMENT-RESISTANCE 18
COFFEE BOILER 20
WATER AND STEAM TAPS 22
TURBOSTEAM 24
VALVES GROUP 26
COFFEE HYDRAULIC PIPE SYSTEM 28
CAPPUCCINO HYDRAULIC PIPE SYSTEM 30
COFFEE/CAPPUCCINO DELIVERY SPOUT 32
COFFEE/CAPPUCCINO DELIVERY SPOUT 34
LOWER COFFEE GROUP 36
UPPER COFFEE GROUP 39

LOWER PISTON 41
UPPER PISTON 43
COFFEE DELIVERY SPOUT 45
VOLUMETRIC PUMP 47
ELECTRICAL BOX 49
ELECTRONIC COMPONENTS 51
ELECTRONIC COMPONENTS 53
DOUBLE COFFEE GRINDER 55
CUPS-WARMER 57
COFFEE HOPPERS 59
S54 - MACINADOSATORE DOPPIO PGS 61
S54 - DOSATORE DECAFFEINATO 63

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	220000017	SILICONE PIPE D 10X15		
-	427039108	SOLENOID VALVE BLOCK RUVECO		
	⇄ 427039088	SOLENOID BLOCK RUVECO TECK		
-	427060034	DREGS SLIDE		
	⇄ 427060024	SHOOT WASTE COFFEE		
-	427068000	WINCH SPACER		
-	427227040	LEFT THREAD SCREW		
	⇄ 427227020	LEFT TRANSPORT COFFE SPRING		
-	427227040	LEFT THREAD SCREW		
	⇄ 427227030	LEFT THREAD SCREW		
-	427229028	RUVECO REVOLVING GRINDER-HOLDER		
	⇄ 427229008	SUPPORT TURNING GRINDSTONE RUVECO		
-	427229028	RUVECO REVOLVING GRINDER-HOLDER		
	⇄ 427229018	RUVECO REVOLVING GRINDER-HOLDER		
-	427326000	ADJUSTING SCREW		
-	427328000	BLOCKING RING		
-	427377000	RING		
-	428270000	PIN LEVER		
-	428272000	ELECTROMAGNET SHAFT PIN		
-	428274010	STAIN LESS STEEL CONTAINER		
-	428276000	PAWL		
-	429959000	GRIND STONES RIGHT DIAM.64 MM.		
-	430119010	SLEEVE		
	⇄ 430119000	MANIFOLD		
-	432319000	HOLE CLOSING PLUG W/O WATER AFTER		
-	463727000	GRIND STONES COUPLE LEFT DIAM.64 MM.		
-	484159010	SPACER		
	⇄ 484159000	SPACER		
-	485213010	HEATING EL. 4800W		
-	485213018	HEATING EL. 4800W NF		
-	485965020	STEAM TUBE		
	⇄ 485965010	STEAM TUBE		
-	920158010	"LA CIMBALI" PLATE XP1		
	⇄ 492094000	"LA CIMBALI" PLATE		
-	496168010	CONNECTOR PROTECTION		
-	500803166	CROSS-SLOTTED SCREW		
-	501804100	M4X10 T.C.T.CR. SCREW		
-	504010300	M10X30 BOLD		
-	512905060	S.S. S.T.C.E. M5X6 SCREW		
-	938897000	24 "TURBOSTEAM" COMPRESSOR		
	⇄ 530298008	24 "TURBOSTEAM" COMPRESSOR		
-	531194720	SFTY. THERMOSTAT		
-	532090720	MICRO		
	⇄ 532090710	MICRO SWITCH		
-	532090720	MICRO		

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	532651600	UNION T 4MM		
-	532802210	UL FOOT		
-	533180010	180 L/h VOLUMETRIC PUMP INOX W/FILTER		
	⇄ 533180000	VOLUMETRIC PUPMP INOX 180 L/H		
-	533180010	180 L/h VOLUMETRIC PUMP INOX W/FILTER		
	⇄ 533408000	VOLUMETRIC PUMP 180LT/H inox		
-	533902900F	SOL.VALVE 3-WAY SMALL BASE 14.5 bar 24V		
	⇄ 533900400	SOLENOID VALVE		
-	534393100	FLOWMETER WITH ADAPTOR		
	⇄ 534392300	WIRED FLOWMETER		
-	536100110	PISTON COMPRESSOR		
-	537019810	BRACKET AUTOM. VALVE		
-	537036810	BY-PASS WITH VALVE		
-	533180010	180 L/h VOLUMETRIC PUMP INOX W/FILTER		
	⇄ 537048400	VOLUMETRIC PUMP 120 LT/H		
-	537054100	MILK FROTHER SUPPORT KIT		
-	539901000	OR KIT		
-	540125160	S/S NUT M 2.5 INOX		
-	562204000	WASHER D. 4		
-	562304000	WASHER 4		
-	590732000	WASHER S.S. 6,4 X 11X0,8		
-	592130000	NUT M4		
-	593793001	SCREW M6 X 16 WITH PROFILE		
-	593810000	SCREW T.E. M5X12		
-	594537010	BLIND NIPPLE 1/4 GAS ST. STEEL		
	⇄ 594537000	NIPPLES BLIND		
-	910289000	NORPRENE TUBE 4,8X8X370		
-	910324030	X53 LABEL		
-	910381020	LOWER RIGHT-HAND SCREW		
	⇄ 910381000	AUGER DOSER DECO.		
-	910381020	LOWER RIGHT-HAND SCREW		
	⇄ 910381010	M53 LOWER SCREW WITH RH THREAD		
-	537051500	SECURITY VALVE JOINY WITH GAKET		
	⇄ 910396000	SAFETY VALVE UNION		
-	910423030	GENERAL WIRING ASSEMBLY '54' Series		
	⇄ 910423000	WIRE "54"		
-	910423030	GENERAL WIRING ASSEMBLY '54' Series		
	⇄ 910423010	GENERAL WIRING ASSEMBLY '54' Series		
-	910510030	DREGS DRAWER BACK PANEL		
	⇄ 910510020	COFFEE PAD CONTAINER SUPPORT PLATE		
-	910534030	CUPWARMER PANEL WITHOUT DECAF		
-	910740020	DREGS DRAWER		
	⇄ 910740010	SERIE53 S COFFEE PAD CONTAINER		
-	910776020	COMPLETE GRINDER M53		
-	910867000	M53 GRIND STONES RIGHT		

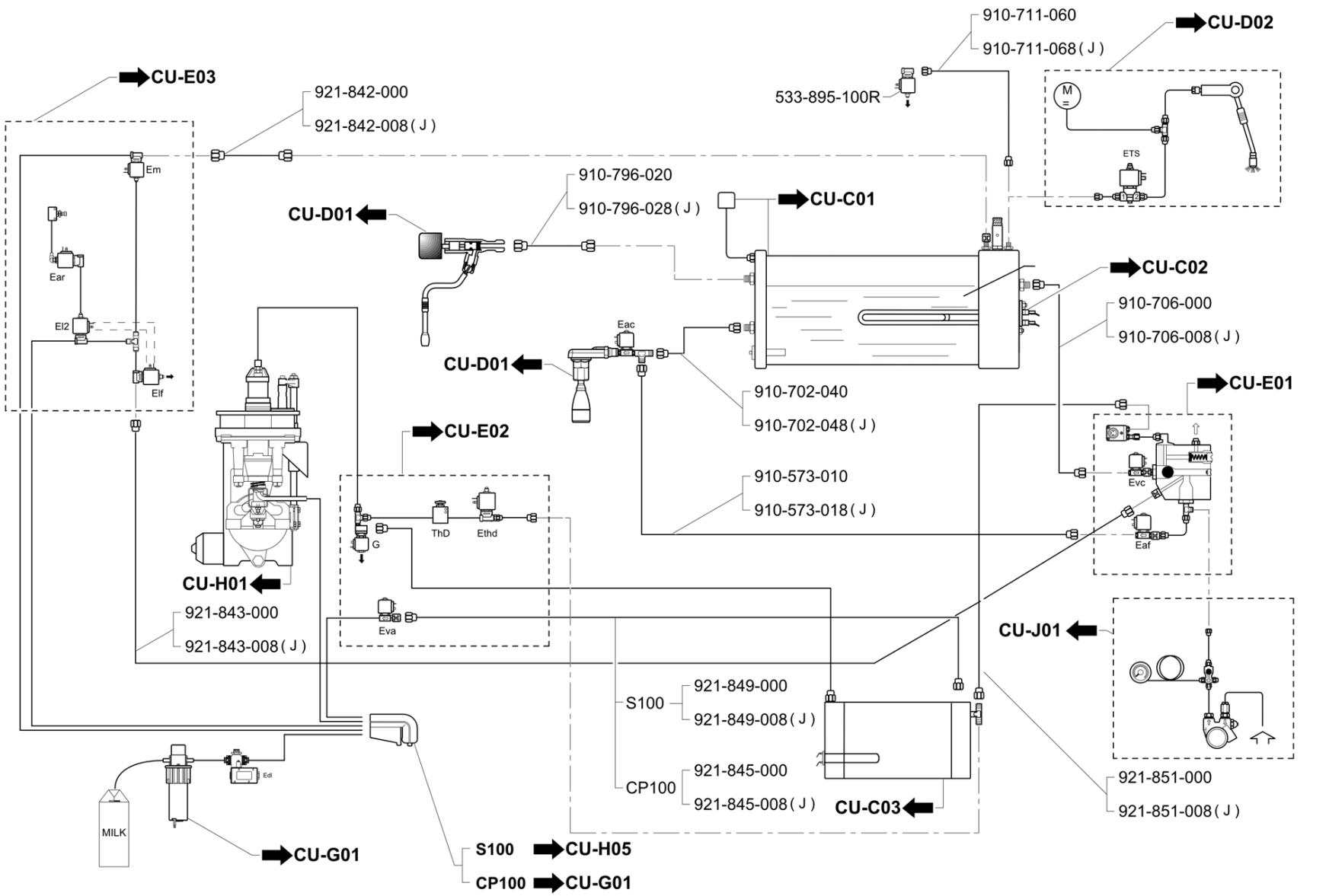
Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	910868000	M53 GRIND STONES COUPLE LEFT		
-	910909028	COMPLETE GRINDER (KEBER)		
-	916537010	EXPANSION TANK ASS.		
	⇄ 916537000	EXPANSION CONTAINER		
-	921997000	MILKFROTHER		
-	938852000	24 "TURBOSTEAM" COMPRESSOR		
-	985712020F	STEAM TAP BODY ASSEMBLY ENVELOPE SEAL SP		
	⇄ 985712000	STEAM TAP BODY		
-	985748000	STEAM ARM WITH BULB 4 HOLES		
-	4701029003	GASKET		
-	533902900F	SOL.VALVE 3-WAY SMALL BASE 14.5 bar 24V		
	⇄ 533795510R	SOLENOID VALVE		
-	533895100R	SOLENOID VALVE 24 V 50/60 VITON 1/8		
	⇄ 533798410R	SOLENOID VALVE		
-	971015010	CONIK BT AXIAL WASHER		
-	432413030	REINFORCEMENT FOR SLIDE GAGE WITH MAGNET		
-	220000052	TYGON TUBE		
-	533180610F	STEEL CONNECTION GEAR PUMP ASSY		
	⇄ 533180600	ST. STEEL COUPLING GEAR PUMP ASS.		
-	938061010F	RUBBER HOLDER FOR QUICK COUPLING		
	⇄ 938061000	RUBBER HOLDER FOR RAPID COUPLING		
-	938071010F	BULKHEAD FOR TYGON TUBE		
	⇄ 938071000	BULKHEAD CONNECTOR FOR TYGON TUBE		
-	430920000	UPPER PISTON õ 42 TYPE CH		
-	430921000	UPPER PISTON õ 50 TYPE CH		
-	430986000	ASSEMBLED D.42 LOWER PISTON		
-	430987000	ASSEMBLED D.50 LOWER PISTON		
-	938062010F	RUBBER HOLDER FOR MILK PUMP		
	⇄ 938062000	RUBBER HOLDER FOR MILK PUMP		
-	944054000F	TUBE HOLDER CONNECTOR FOR STAINLESS STEE		
-	944830000	TYGON KIT S54 S39 S39DV2-1CP		
-	533180610F	STEEL CONNECTION GEAR PUMP ASSY		
-	938061010F	RUBBER HOLDER FOR QUICK COUPLING		
-	938062010F	RUBBER HOLDER FOR MILK PUMP		
-	938071010F	BULKHEAD FOR TYGON TUBE		
-	532740610	CAP		
-	910525001	COMMAND PANEL ROTATION ASSEMBLY		
-	402320000F	21X15X2 NSF SEAL		
-	936960020F	WATER WAND ASSEMLBY W/PLASTIC CAP		
-	985716020F	M22X1 JET BREAKER		
-	985712020F	STEAM TAP BODY ASSEMBLY ENVELOPE SEAL SP		
-	532403008F	ADJUSTABLE ELBOW		

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	998251010	CLAMP		
	⇄ 998251000	SPRING TWO-WIRE CLAMP 8.3		
-	966492000	SAFETY VALVE PROTECTION		
-	433145000	PIPE BRUSH D.35		
-	401369000	O-RING 34,65 X 1,78		
-	402293000	OR 9.75x1.78 VITON AL 75 GREEN (NSF)		
-	910522020	SELECTION COMMAND PANEL		
-	910525011	ANGLE BRACKET FOR COMMAND PANEL X53		
-	998251010	CLAMP		
-	537056000	GRINDER INVERTER ASSEMBLY		
	⇄ 951726000	GRINDER-PUMP INVERTER ASSEMBLY		
-	537055900	GEAR PUMP ASS. W/PLASTIC CONNECTORS		
-	910445000	COVER FOR RESISTOR		
-	910446000	RESISTOR COVER FLANGE		
-	910444000F	RESISTOR 4800W 220V		
-	910447000F	RESISTOR 1800W 220V		
-	910448000F	RESISTOR 2850W 220V		
-	431428010	HOPPER EMITTERS CARD M2		
-	427039108	SOLENOID VALVE BLOCK RUVECO		
-	537056000	GRINDER INVERTER ASSEMBLY		
-	485910020F	TAP ROD ASSEMBLY AUTO		
-	427504020	COFFEE PISTON SHAFT D.50		
-	427505020	COFFEE PISTON D.42 SHAFT		
-	536100800	BRONZEGEAR		
-	537056200	Z16 PINION SP.PART		
-	951011000	Z32 TOOTHED WHEEL		
-	951015000	SHAFT GEAR		
-	951729000	GEARED MOTOR SUPPORT ASS. SP.PART		
-	951730000	GEARBOX ASS. SP.PART		
-	951731000	PLAST. GEAR GEARED MOTOR ASS. SP.PART		
-	951732000	SUPPORT ASS. W/BEARING SP.PART		
-	485576020	STEAM WAND WITH THERMOCOUPLE V.A.		
-	401269010	GUIDE RING		
-	401270010	GUIDE RING		
-	537017418	PISTON SEAL D.50		
-	537017918	PISTON SEAL D.42		
-	482833018F	ADJUSTABLE CONNECTOR ASSEMBLY 1/8GAS W/R		
-	910423030	GENERAL WIRING ASSEMBLY '54' Series		
-	402327000F	COPPER GASKET 5.3X8.5X1		
-	944881000F	VALVE BODY WITH CALIBRATED VALVE		
-	419077010	DRAIN TAP DISC		
-	419088000	DISC. DRAIN TAP		
-	419947000	BOILER DRAIN ASS. - STRAIGHT 1/8		
-	402328000F	RESISTOR FLANGE GASKET		

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	533902900F	SOL.VALVE 3-WAY SMALL BASE 14.5 bar 24V		
-	533904600F	SV MEMBRANE		

MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE
MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



(J) only for Japanese market

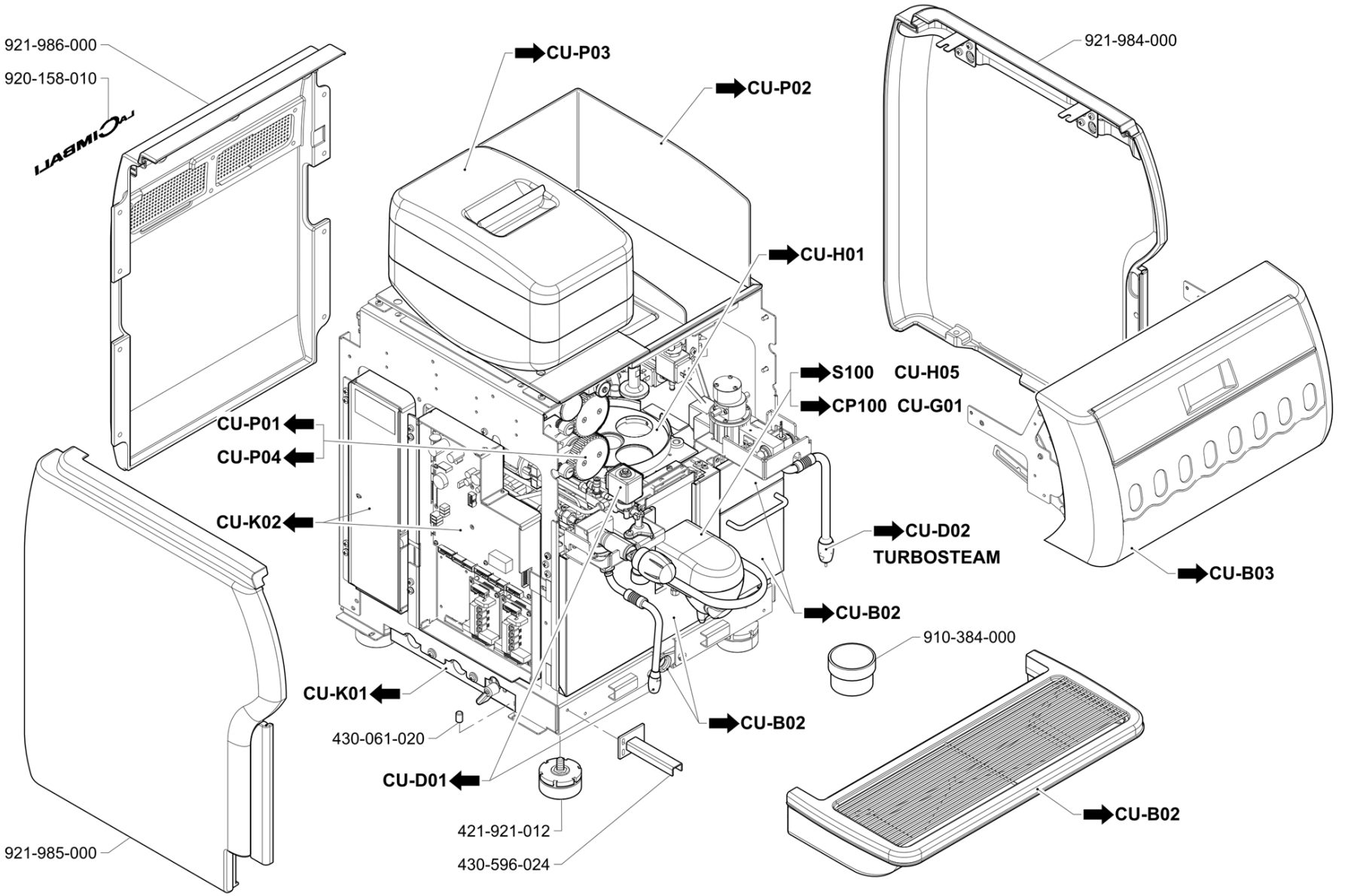
INSTALACION HIDRÁULICA | HYDRAULIC CIRCUIT | CIRCUITO IDRAULICO
SISTEMA HIDRÁULICO | *LEITUNGEN* | *CIRCUIT HYDRAULIQUE*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-A01

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	910573010	VALVE BLOCK-WATER SOLENOID VALVE PIPE		
-	910573018	VALVE BLOCK-WATER SO. VALVE PIPE RUV		
-	910702040	BOILER-WATER SOLENOID PIPE		
-	910702048	BOILER-WATER SOLENOID PIPE RUV		
-	910706000	BOILER INLET TUBE		
-	910706008	BOILER INLET TUBE RUV		
-	910711060	BOILER TUBE - ANTI-WHIRLPOOL SV. ASSEMBL		
-	910711068	PIPE BOILER- VACUM SOL.VALVE RUV		
-	910796020	BOILER-STEAM TAP LEFT PIPE		
-	910796028	BOILER-STEAM TAP LEFT PIPE RUV		
-	921842000	BOILER-MILK FROTHER SOLENOID VALVE PIPE		
-	921842008	BOILER-MILK FR. SOLENOID VALVE PIPE RUV		
-	921843000	WASHING SOLENOID PIPE		
-	921843008	WASHING SOLENOID PIPE RUV		
-	921845000	WATER ADDED PIPE "CP"		
-	921845008	WATER ADDED PIPE "CP" RUV		
-	921849000	PIPE BOILER WATER		
-	921849008	WATER ADDED PIPE "S" RUV		
-	921851000	TUBE LOAD BOILER TUBE ASSEMBLY		
-	921851008	FILL-IN BOILER PIPE RUV		
-	533895100R	SOLENOID VALVE 24 V 50/60 VITON 1/8		

MAQUINA DE CAFE / *MÁQUINA DE CAFÉ* | COFFEE MACHINE / *KAFFEEMASCHINE* | MACCHINA PER CAFFE / *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



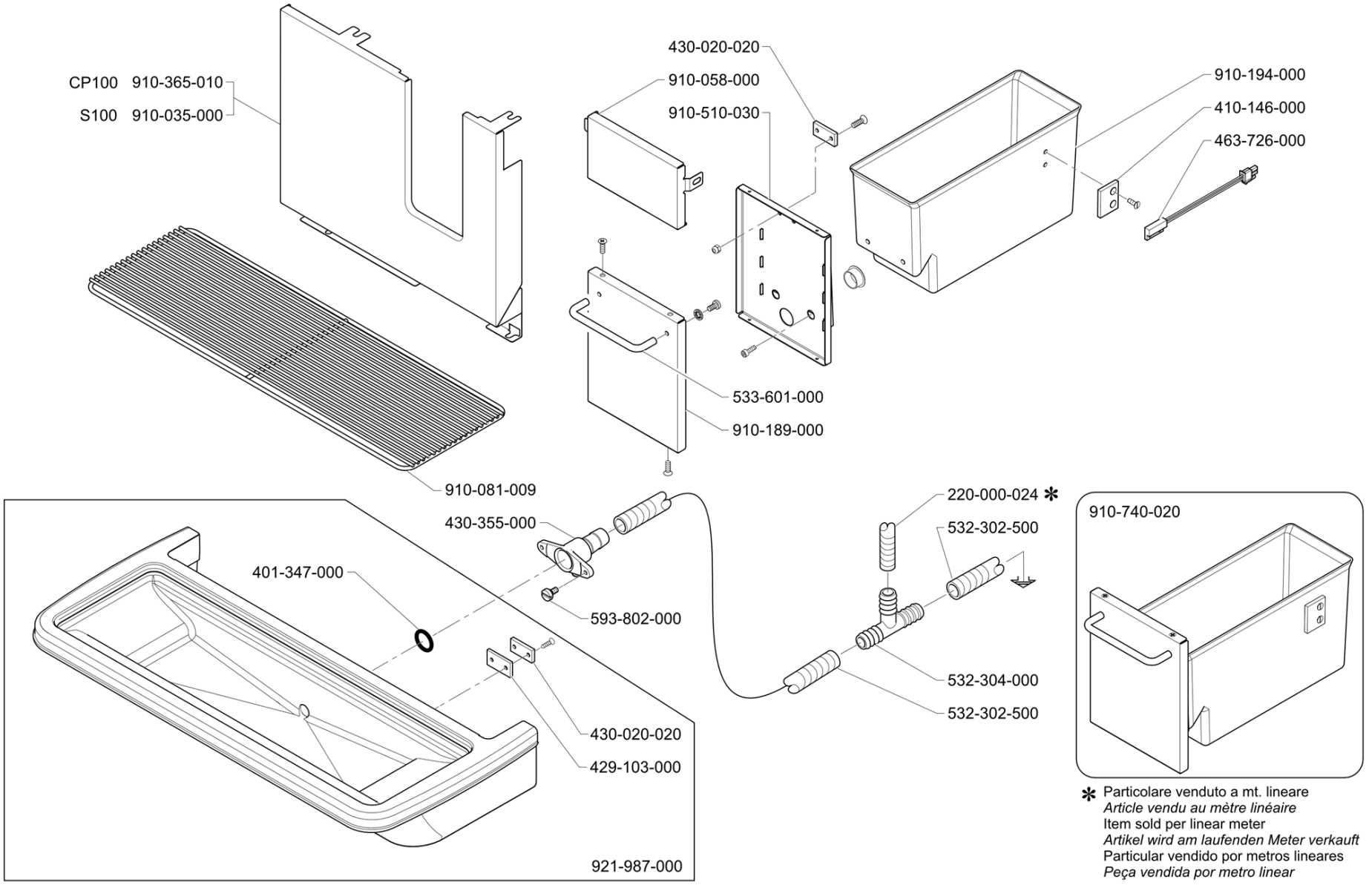
CARROCERIA / *ESTRUTURA* | COACHWORK / *KAROSSERIE* | CARROZZERIA / *CARROSSERIE*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-B01

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	421921012	FOOT		
-	430061020	PIN		
-	430596024	DRAIN SUPPORT		
-	910384000	GROUND DRAIN TUBE C/S10		
-	920158010	"LA CIMBALI" PLATE XP1		
-	921984000	M54 RIGHT SIDE PANEL		
-	921985000	M54 LEFT SIDE PANEL		
-	921986000	M54 BACK PANEL		

MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE
MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



✻ Particolare venduto a mt. lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear

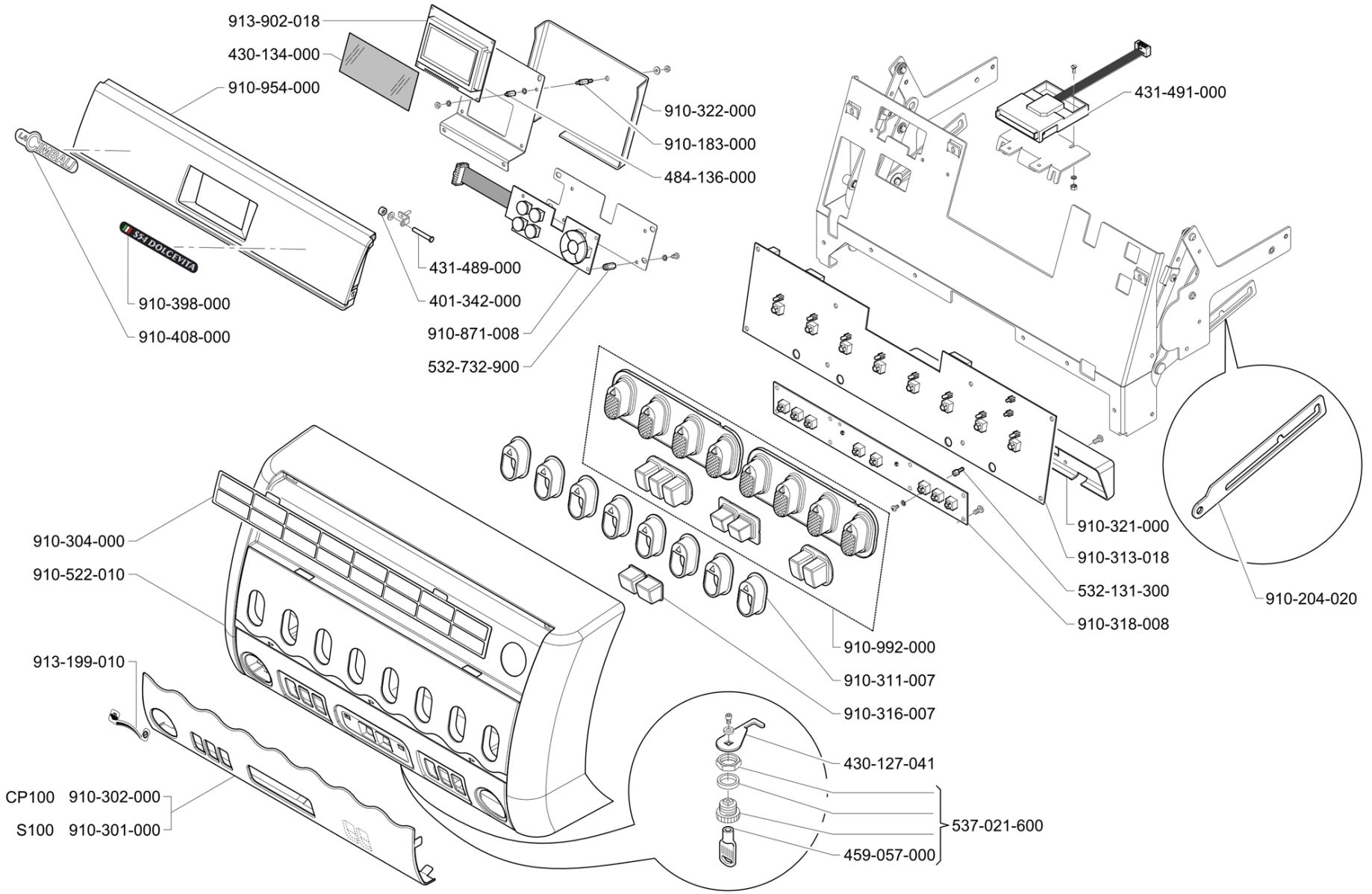
CARROCERIA | COACHWORK | CARROZZERIA
ESTRUTURA | *KAROSSERIE* | *CARROSSERIE*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-B02

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	220000024	SILICONE PIPE D 15X21		
-	401347000	O-RING VITON 15,54X2,62		
-	410146000	MAGNETIC CONTACT		
-	429103000	SUPORT MAGNETIC DRIP TR.		
-	430020020	MAGNET DRIP TRY		
-	430355000	DRAIN UNION		
-	463726000	MAGNETIC CONTACT		
-	532302500	DRAIN PIPE		
-	532304000	UNION		
-	533601000	HANDLE COFFEE PAD CONTAINER		
-	593802000	SCREW M5		
-	910035000	M53 S100 LEFT FRONT PANEL		
-	910058000	M53 DREGS DRAWER PROTECTION		
-	910081009	M53 SUPPORT CUP GRATE		
-	910189000	M53 DRAWER CONTAINER PANEL		
-	910194000	S/C 10 COFFEE PAD CONTAINER		
-	910365010	LEFT FRONT PANEL		
-	910510030	DREGS DRAWER BACK PANEL		
-	910740020	DREGS DRAWER		
-	921987000	DRIP TRAY M54		

MAQUINA DE CAFE / *MÁQUINA DE CAFÉ* | COFFEE MACHINE / *KAFFEEMASCHINE* | MACCHINA PER CAFFE / *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



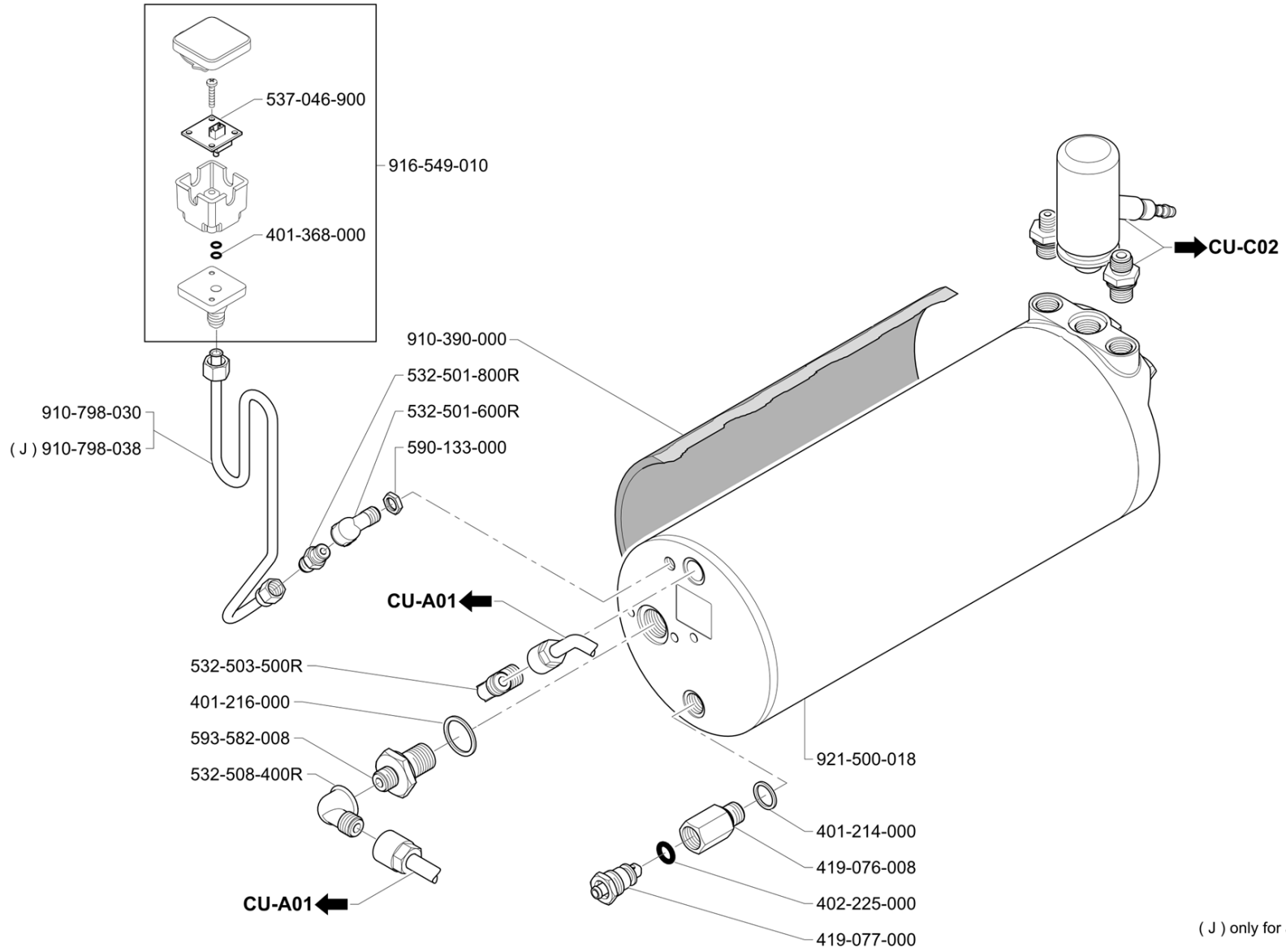
PANEL DE COMANDOS / *PAINEL COMANDO* | CONTROL PANEL / *STEUERUNG* | PANNELLO COMANDI / *TABLEAU DE COMMANDE*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-B03

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	401342000	SHOCK ABSORBER DOOR		
-	430127041	BULLET CATCH		
-	430134000	DISPLAY PROTECTION		
-	431489000	PIN		
-	431491000	CHIP CARD SENSOR		
-	459057000	KEY		
-	484136000	SPACER		
-	532131300	SPACER H=5MM		
-	532732900	SPACER M3XH.14 F/F		
-	537021600	LOCK WITH KEY		
-	910183000	SPACER M2,5XH.10		
-	910204020	STOP LEVER W/O DAMPER		
-	910301000	FRONT PANEL X53 TAIN		
-	910302000	X53 FRONT SERVICE PANEL		
-	910304000	X53 LABEL SUPPORT		
-	910311007	X53 PUSH BUTTON		
-	910313018	8 SELECTIONS-LED BOARD X53		
-	910316007	X53 SERVICE PUSH BUTTON		
-	910318008	X53 SERVICE SELECTION BOARD		
-	910321000	X53 SERVICE BOARD PROTECTION		
-	910322000	X53 DISPLAY PROTECTION		
-	910398000	"S54 DOLCEVITA" STICKER		
-	910408000	"LA CIMBALI" STICKER		
-	910522020	SELECTION COMMAND PANEL		
	⇄ 910522010	TOUCH PANEL		
-	910871008	M53 PUSH BUTTON BOARD		
-	910954000	X53 PROGRAMMING PANEL PROTECTION		
-	910992000	X53 SELECTION MEMBRANE		
-	913199010	M39 STEAM STICKER		
-	913902018	GRAPHIC DISPLAY		

MAQUINA DE CAFE / *MÁQUINA DE CAFÉ* | COFFEE MACHINE / *KAFFEEMASCHINE* | MACCHINA PER CAFFE / *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



(J) only for Japanese market

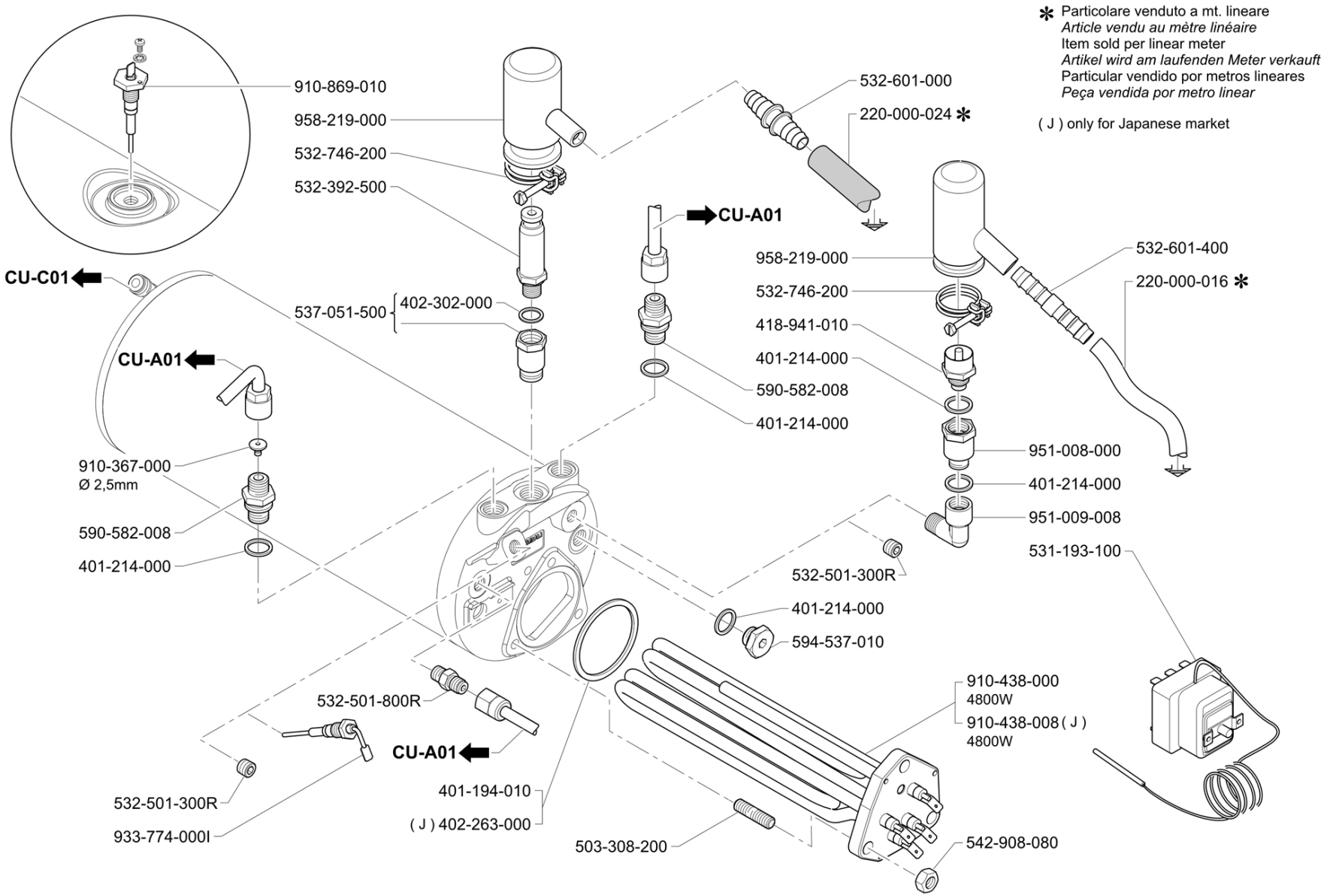
EQUIPO DE CALDERA / *EQUIPAMENTO DA CALDEIRA* | BOILER EQUIPMENT / *KESSEL-AUSRÜSTUNG* | EQUIPAGGIAMENTO CALDAIA / *EQUIPEMENT CHAUDIERE*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-C01

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	401214000	GASKET		
-	401216000	COPPER GASKET		
-	401368000	GASKET 2,90X1,78		
-	402225000	O-RING 9,13X2,62 VIT.		
-	419076008	TAP BODY		
-	419077000	RELIEF VALVE CAP		
-	537046900	PRESSURE SENSOR KIT		
-	590133000	COUNTER NUT 1/8		
-	593582008	NIPPLE 3/8 X 1/4		
-	910390000	BOILER INSULATION		
-	910798030	BOILER - PRESSURE SENSOR PIPE		
-	910798038	BOILER - PRESSURE SENSOR PIPE NF		
-	916549010	PRESSURE SENSOR ASSEMBLE		
-	921500018	BOILER ASSSEMBLY W7RUVECO		
-	532501600R	FITTING 1/8 F		
-	532501800R	FITTING 1/8 X 1/8		
-	532503500R	1/4-1/4 UNION		
-	532508400R	ELBOW UNION 1/4X1/4F		

MAQUINA DE CAFE / *MÁQUINA DE CAFÉ* | COFFEE MACHINE / *KAFFEEMASCHINE* | MACCHINA PER CAFFE / *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



EQUIPO DE CALDERA - RESISTENCIA / *EQUIPAMENTO DA CALDEIRA - RESISTÊNCIA* | BOILER EQUIPMENT - HEATING ELEMENT / *KESSEL-AUSRÜSTUNG - HEIZWIDERSTAND* | EQUIPAGGIAMENTO CALDAIA - RESISTENZA / *EQUIPEMENT CHAUDIERE - RÉSISTANCE*

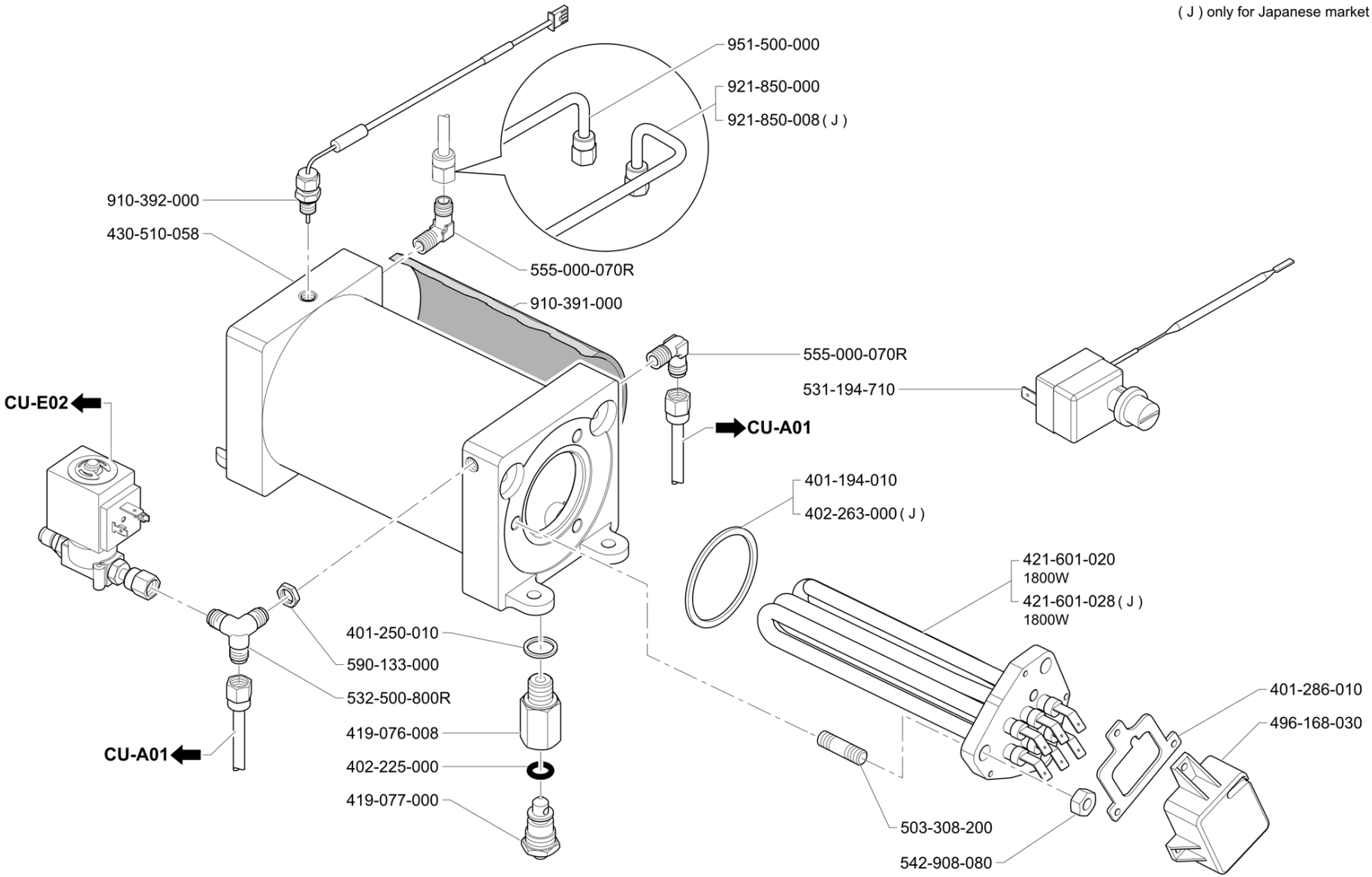
ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-C02

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	220000016	SILICONE PIPE D 6X10		
-	220000024	SILICONE PIPE D 15X21		
-	401194010	GASKET BOILER FLANGE		
-	401214000	GASKET		
-	402263000	GASKET JPN		
-	402302000	GASKET 17X13,2X1X5		
-	418941010	ANTI-UNDERTOW VALVE ASS.		
-	503308200	M8X20 BOLD		
-	531193100	SAFETY THERMOSTAT		
-	532392500	SAFETY VALVE 1,9 1/4G		
-	532601000	HOSE ADAPTOR		
-	532601400	JOINT		
-	532746200	CABLE TIE-RAPS WITH SCREW		
-	537051500	SECURITY VALVE JOINY WITH GAKET		
-	542908080	NUT M8		
-	590582008	NIPPLES 1/4 X 1/4		
-	594537010	BLIND NIPPLE 1/4 GAS ST. STEEL		
-	910367000	NOZZLE § 2,5MM INOX		
-	910438000	RESISTANCE 4800W 10W/cm2		
-	910438008	RESISTANCE 4800W 10W/cm2 WITH RUV		
-	910869010	LEVEL PROBE L=60MM		
-	951008000	ANTI-WHIRLPOOL VALVE CONNECTOR		
-	951009008	90° CONNECTOR		
-	966492000	SAFETY VALVE PROTECTION		
	⇄ 958219000	SAFETY VALVE PROTECTION		
-	532501300R	SCREW SO-40371-1/8		
-	532501800R	FITTING 1/8 X 1/8		
-	933774000I	LEVEL PROBE INOX L=78 MM		

MAQUINA DE CAFE / *MÁQUINA DE CAFÉ* | COFFEE MACHINE / *KAFFEEMASCHINE* | MACCHINA PER CAFFE / *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI

(J) only for Japanese market



BOILER CAFÉ / *BOILER CAFÉ* | COFFEE BOILER / *KAFFEEBOILER* | BOILER CAFFÈ / *BOILER CAFÈ*

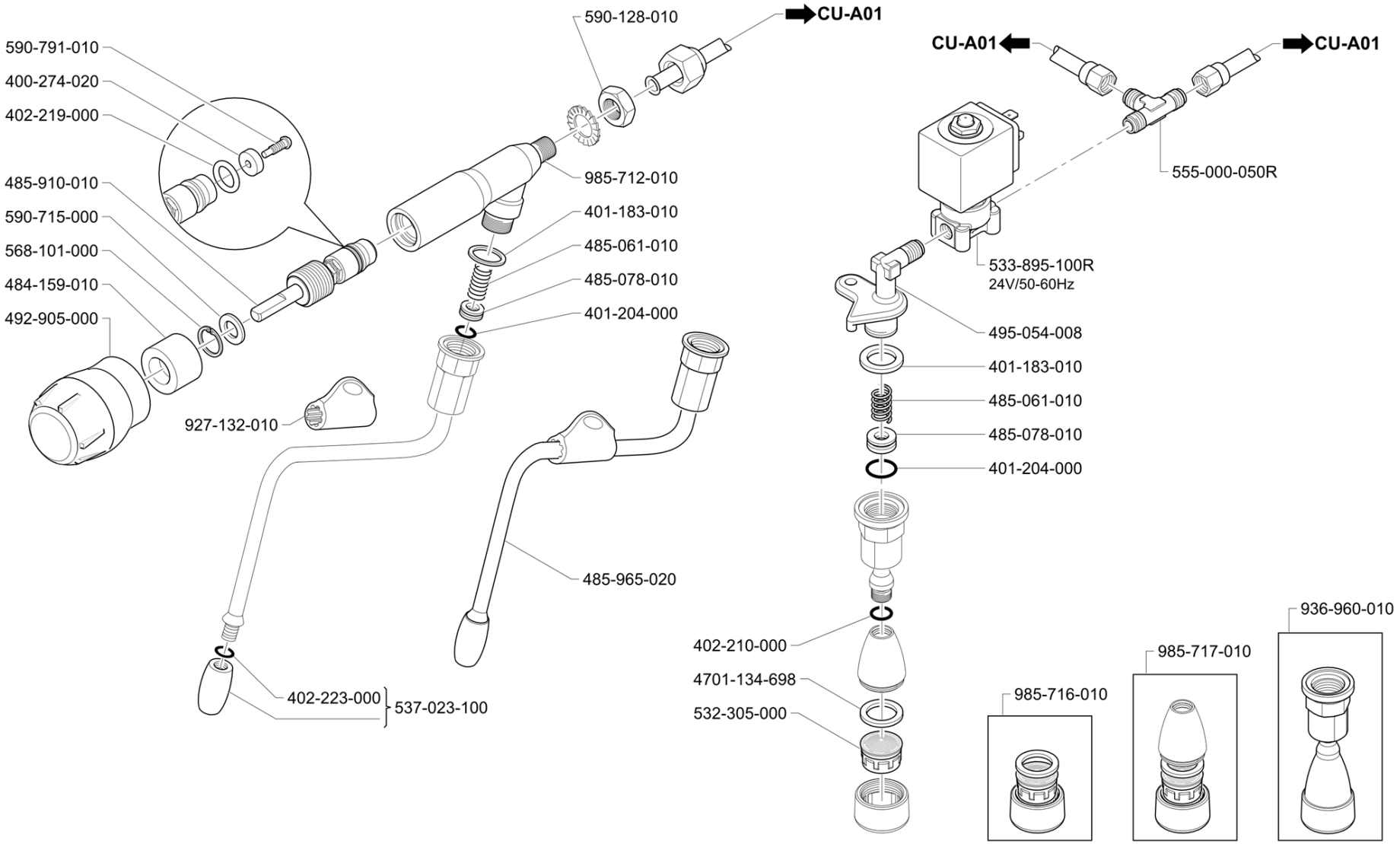
ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-C03

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	401194010	GASKET BOILER FLANGE		
-	401250010	GASKET § 17,9X14,2X1,5		
-	401286010	GASKET PROTECTION HEATINGELEMENT		
-	402225000	O-RING 9,13X2,62 VIT.		
-	402263000	GASKET JPN		
-	419076008	TAP BODY		
-	419077000	RELIEF VALVE CAP		
-	421601020	HAETING ELEMENT 1 GR. 220/240V		
-	421601028	HAETING ELEMENT 1 GR. 220/240V NF		
-	430510058	BOILER 1 LT RUV.		
-	496168030	RESISTOR PROTECTION		
-	503308200	M8X20 BOLD		
-	531194720	SFTY. THERMOSTAT		
	⇄ 531194710	SAFETY THERMOSTAT		
-	542908080	NUT M8		
-	590133000	COUNTER NUT 1/8		
-	910391000	DEADENER		
-	910392000	THERMO COUPLER WIRING		
-	921850000	BOILER TUBE - SOLENOID VALVE 'G' ASSEMBL		
-	921850008	WATER ADDED PIPE "G" RUV		
-	951500000	BOILER TUBE - SOLENOID VALVE 'G' ASSEMBL		
-	532500800R	ELBOW UNION		
-	555000070R	FITTING		

MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE

MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



GRIFO DE AGUA Y VAPOR | WATER AND STEAM TAPS | RUBINETTI ACQUA E VAPORE

TORNEIRA ÁGUA E VAPOR | *WASSER-UND DAMPF-HÄHNE* | *ROBINETS EAU ET VAPEUR*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-D01

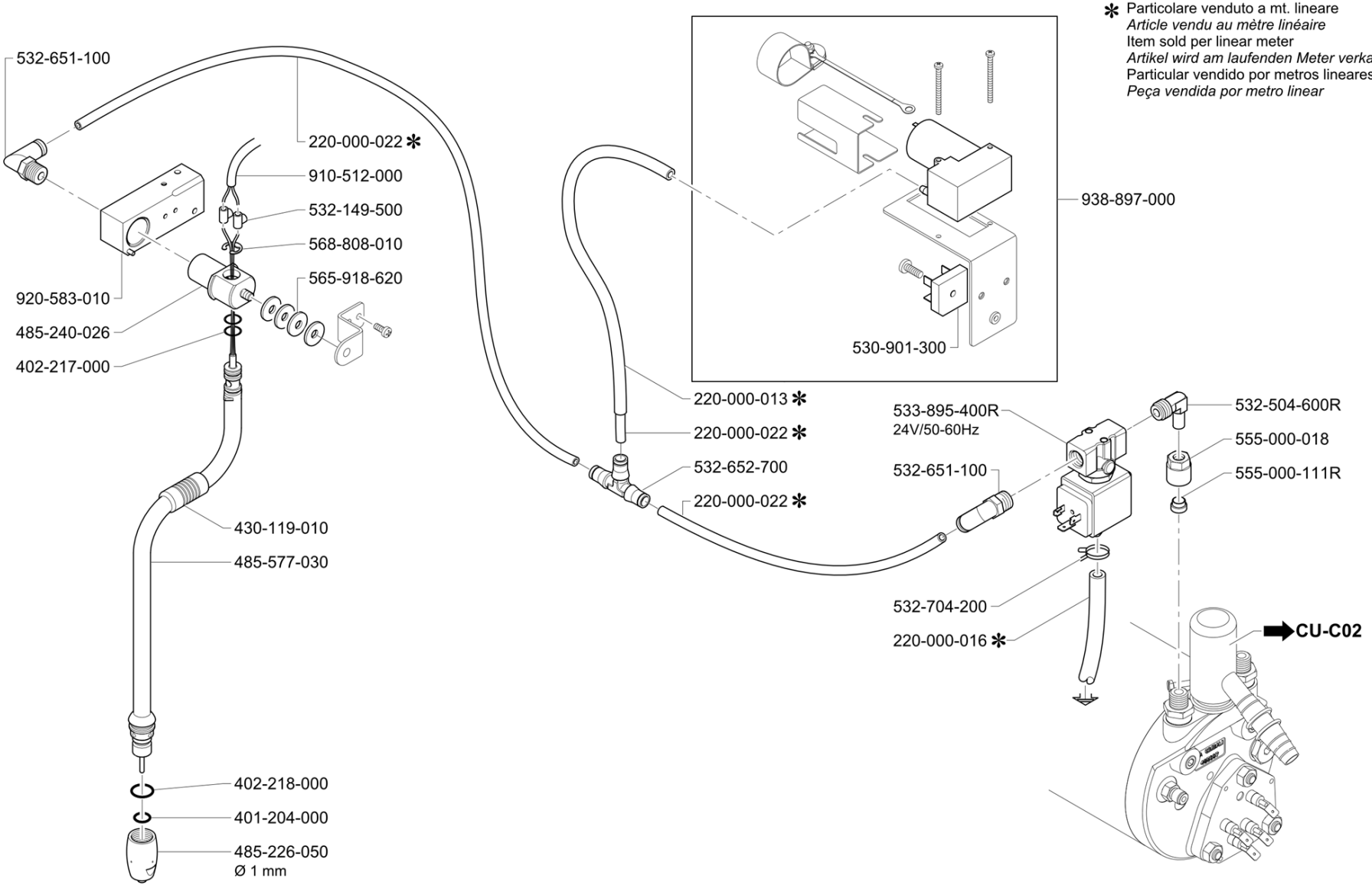
Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	400274020	GASKET TAP		
-	401183010	GASKET 22X17X1,5		
-	401204000	GASKET		
-	402210000	O-RING GASKET 6,75 X 1,78 NF		
-	402219000	O-RING 10,78X2,62 NF		
-	402223000	O-RING 7,65X1,78		
-	484159010	SPACER		
-	485061010	STAIN LESS STEEL SPRING		
-	485078010	GASKET		
-	485910020F	TAP ROD ASSEMBLY AUTO		
	⇄ 485910010	STEM COMPL.		
-	485965020	STEAM TUBE		
-	492905000	KNOB		
-	495054008	JET BREAKER UNION		
-	532305000	FILTER		
-	537023100	STEAM NOZZLE		
-	568101000	RING SEEGER		
-	590128010	COUNTER NUT 1/4		
-	590715000	WASHER 22,15 X 1,2		
-	590791010	SCREW		
-	927132010	MANIFOLD		
-	936960020F	WATER WAND ASSEMLBY W/PLASTIC CAP		
	⇄ 936960010	WATER SPOUT STAIN LESS STEEL		
-	985712020F	STEAM TAP BODY ASSEMBLY ENVELOPE SEAL SP		
	⇄ 985712010	STEAM TAP BODY		
-	985716020F	M22X1 JET BREAKER		
	⇄ 985716010	JET BREAKER M22X1		
-	985717010	WATER WAND		
-	402320000F	21X15X2 NSF SEAL		
	⇄ 4701134698	GASKET		
-	533895100R	SOLENOID VALVE 24 V 50/60 VITON 1/8		
-	555000050R	FITTING		

MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE

MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI

✻ Particolare venduto a mt. lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear



TURBOSTEAM | TURBOSTEAM | TURBOSTEAM

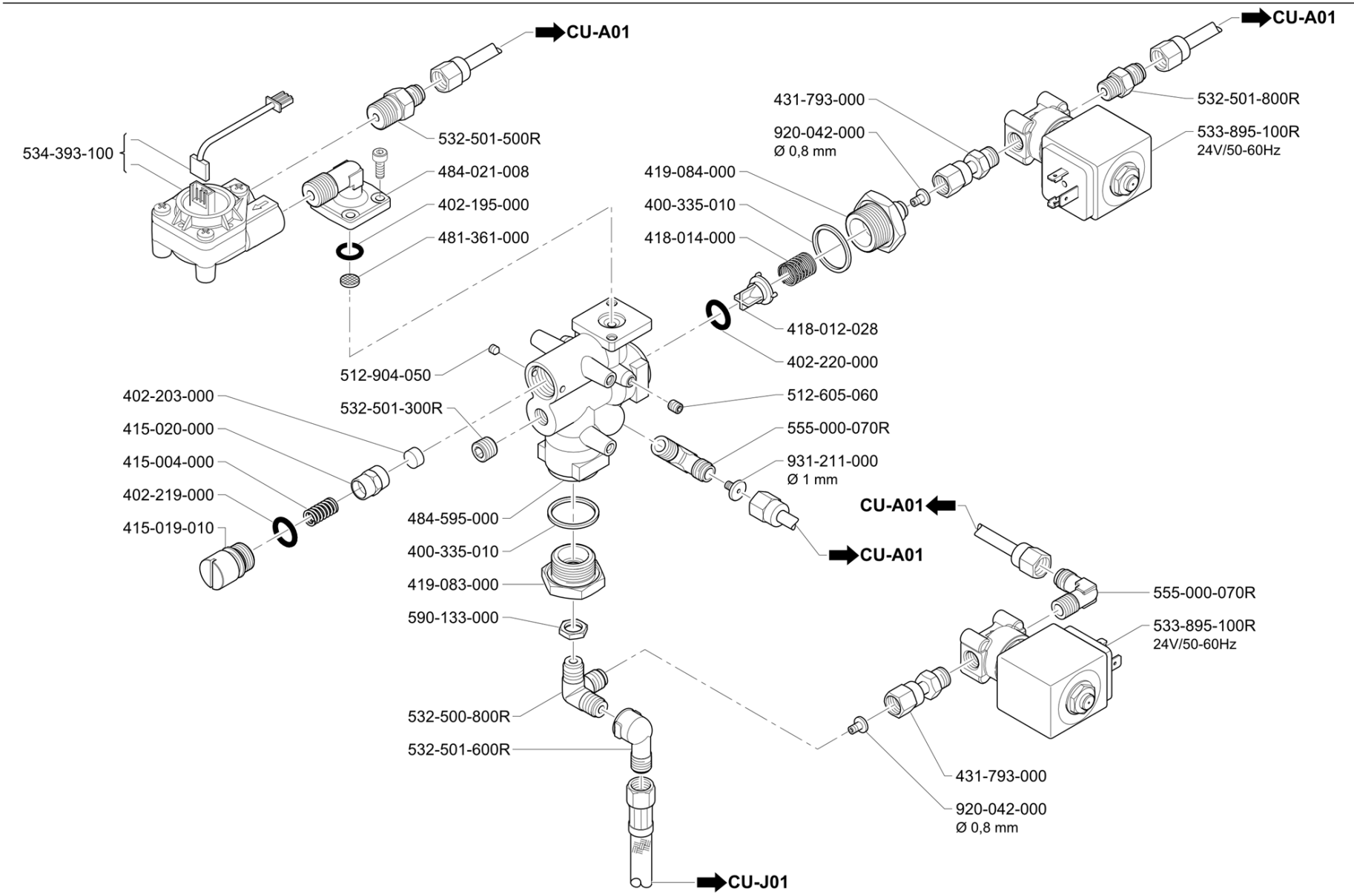
TURBOSTEAM | *TURBOSTEAM* | *TURBOSTEAM*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-D02

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	220000013	SILICONE PIPE D 3X6		
-	220000016	SILICONE PIPE D 6X10		
-	220000022	RISLAN PIPE 4X6		
-	401204000	GASKET		
-	402217000	GASKET 8,73X1,78 NF		
-	402218000	GASKET 14X1.78 NF		
-	430119010	SLEEVE		
-	485226050	THERMOCOUPLE STEAM BULB		
-	485240026	STEAM WAND UNION		
-	485577030	STEAM WAND WITH THERMOCOUPLE 53		
-	530901300	DIOD BRIDGE FOR COMPRESSOR		
-	532149500	TERMINAL		
-	532651100	UNION 90 6MM PIPE		
-	532652700	FAST UNION "T" FOR PIPE D.6		
-	532704200	DOUBLE CABLE TIE-RAPS		
-	555000018	CAP		
-	565918620	SPRING 18X6,2XO,5 S.S.		
-	568808010	RING		
-	910512000	SHIELDED CABLE L=1200MM		
-	920583010	STEAM TAP		
-	938897000	24 "TURBOSTEAM" COMPRESSOR		
-	532504600R	UNION		
-	533895400R	SOLENOID VALVE 3G õ3 24/50-60		
-	555000111R	OLIVE		

MAQUINA DE CAFE / *MÁQUINA DE CAFÉ* | COFFEE MACHINE / *KAFFEEMASCHINE* | MACCHINA PER CAFFE / *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



BLOQUEO DE VÁLVULAS / *BLOCO DA VÁLVULA* | VALVES GROUP / *VENTIL BLOCK* | GRUPPO VALVOLE / *BLOC CLAPET*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-E01

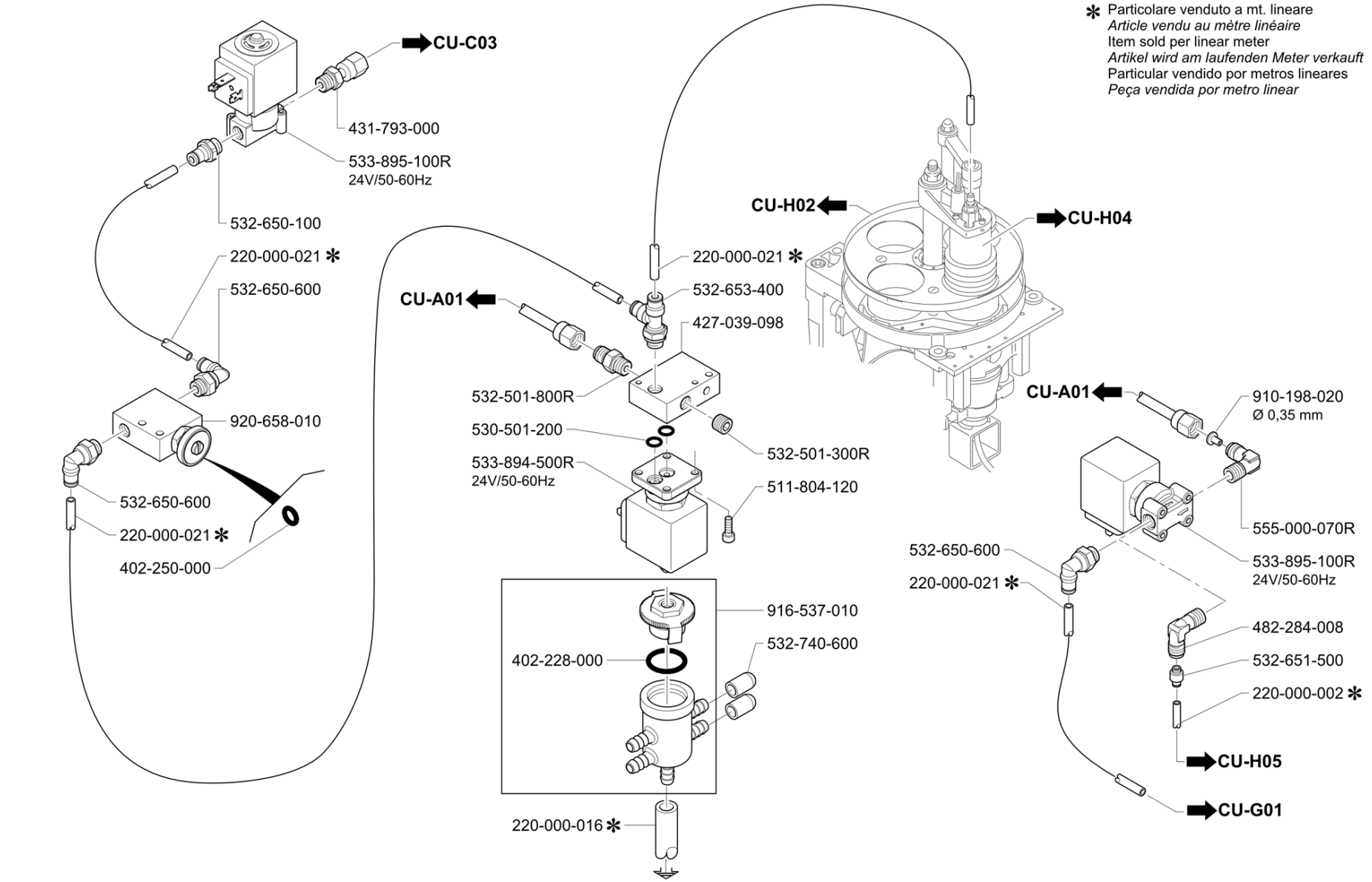
Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	400335010	GASKET 21X24,5X1,5		
-	402195000	O-RING 9,25X1,78 NF		
-	402203000	GASKET BLIND NF		
-	402219000	O-RING 10,78X2,62 NF		
-	402220000	O-RING 9,13X2,62		
-	415004000	STAINLESS STEEL SPRING		
-	415019010	EXPANSION VALVE ADJUSTING SCREW		
-	415020000	GASKET HOLDER		
-	418012028	SHORT VALVE		
-	418014000	SPRING FOR VALVE		
-	419083000	CAP EXPANSION		
-	419084000	NIPPLES DOUBLE 1/8 - 1/2		
-	431793000	STRAIGHT UNION		
-	481361000	FILTER WITH HOLDER 9X1.5 INOX		
-	484021008	UNION		
-	944881000F	VALVE BODY WITH CALIBRATED VALVE		
	⇄ 484595000	VALVE BODY M3 WITH CONNETION		
-	512605060	SCREW		
-	512904050	S.S. M4X5 SCREW		
-	534393100	FLOWMETER WITH ADAPTOR		
-	590133000	COUNTER NUT 1/8		
-	920042000	NOZZLE § 0,8MM INOX		
-	931211000	NOZZLE OF 1MM INOX		
-	532500800R	ELBOW UNION		
-	532501300R	SCREW SO-40371-1/8		
-	532501500R	STRAIGHT PIPE		
-	532501600R	FITTING 1/8 F		
-	532501800R	FITTING 1/8 X 1/8		
-	533895100R	SOLENOID VALVE 24 V 50/60 VITON 1/8		
-	555000070R	FITTING		

MAQUINA DE CAFE
MÁQUINA DE CAFÉ

COFFEE MACHINE
KAFFEEMASCHINE

MACCHINA PER CAFFE
MACHINE A CAFE

S54 LA CIMBALI



INSTALACION HIDRAULICA CAFÉ
SISTEMA HIDRÁULICO CAFÉ

COFFEE HYDRAULIC PIPE SYSTEM
LEITUNGEN FÜR KAFFEE

IMPIANTO IDRAULICO CAFFÉ
CIRCUIT HYDRAULIQUE CAFÉ

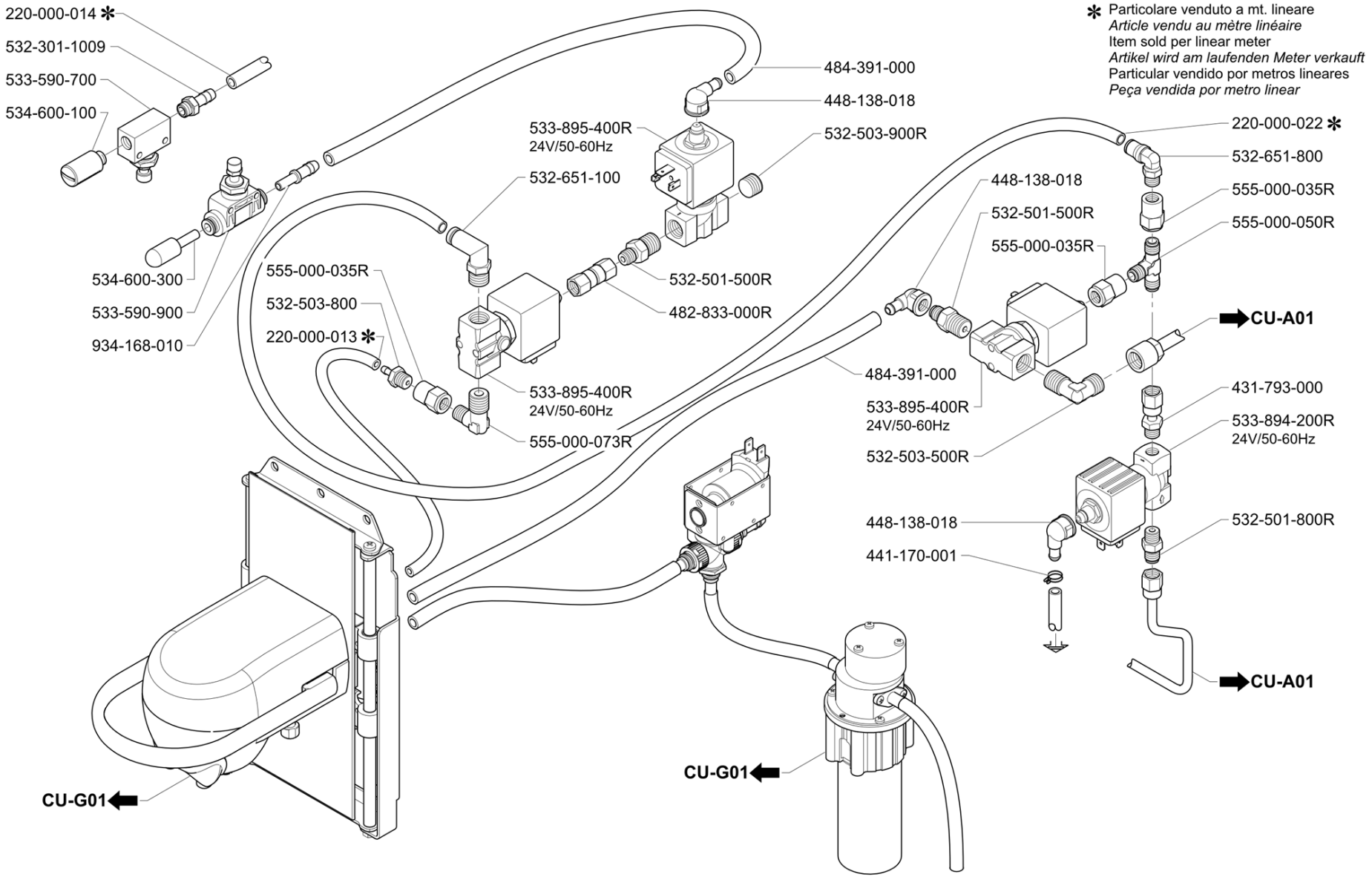
ED. AUSGABE 01-15

TAB. CU-E02

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	220000002	PIPE TEFLON 3X2		
-	220000016	SILICONE PIPE D 6X10		
-	220000021	TEFLON TUBE D 2,5X4		
-	402228000	O-RING 18,72X2,62		
-	402250000	GASKET 3,68 X 1,78		
-	427039108	SOLENOID VALVE BLOCK RUVECO		
	⇄ 427039098	SOLENOID VALVE BASE RUVECO		
-	431793000	STRAIGHT UNION		
-	482284008	TAPPED UNION ELBOW 1/8 RUV		
-	511804120	S.S. M4X12 VTCE SCREW		
-	530501200	OR 2025		
-	532650100	UNION FOR PIPE 4-1/8		
-	532650600	UNION FOR PIPE 4MM		
-	532651500	UNION FOR ADD. WATER 3MM.		
-	532653400	T FAST UNION		
-	532740600	COVER		
-	910198020	NOZZLE § 0,35M INOX		
-	916537010	EXPANSION TANK ASS.		
-	920658010	WATER REGULATING VALVE		
-	532501300R	SCREW SO-40371-1/8		
-	532501800R	FITTING 1/8 X 1/8		
-	533902900F	SOL.VALVE 3-WAY SMALL BASE 14.5 bar 24V		
	⇄ 533894500R	SOLENOID VALVE		
-	533895100R	SOLENOID VALVE 24 V 50/60 VITON 1/8		
-	555000070R	FITTING		

MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE
MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



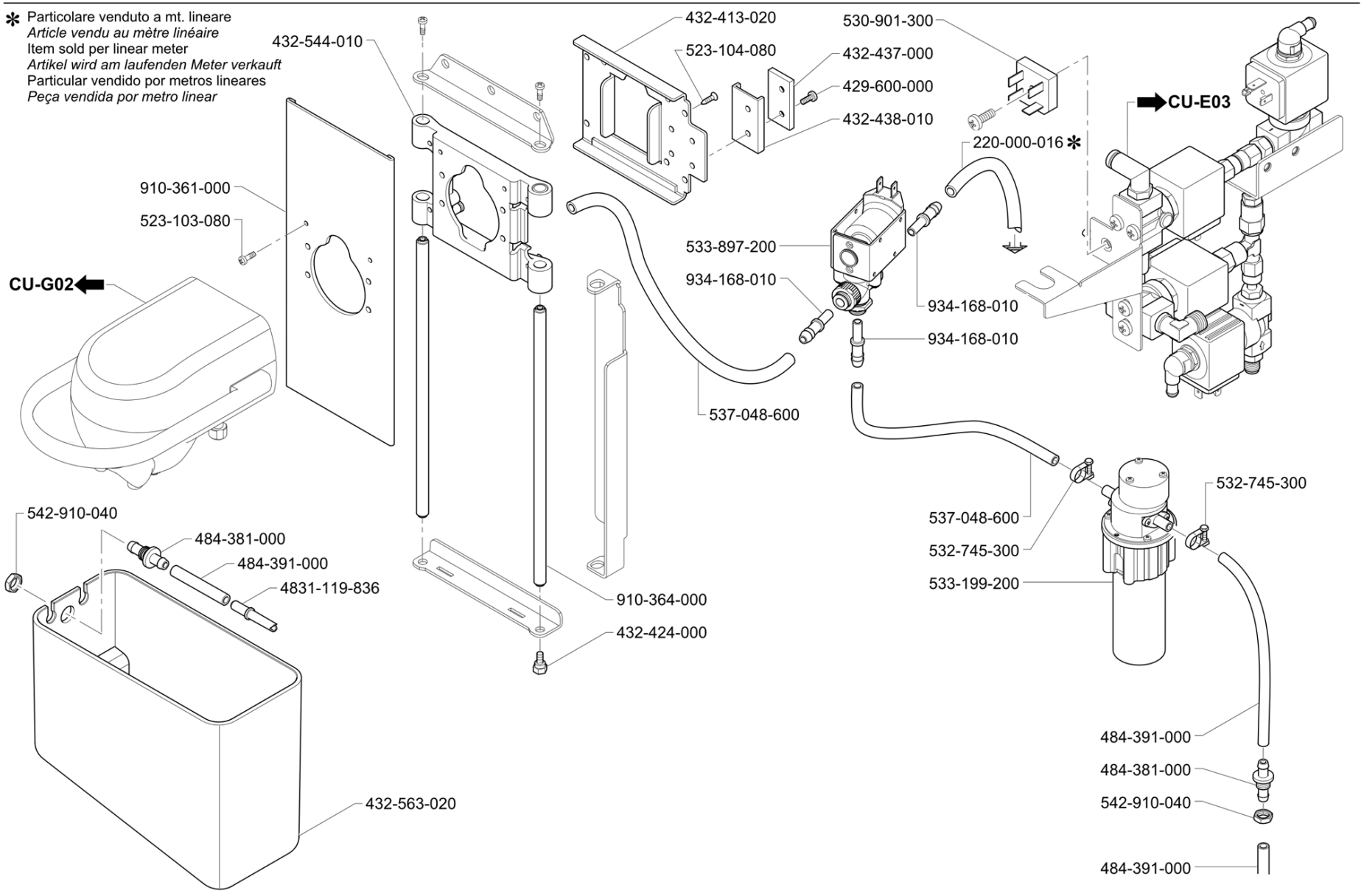
INSTALACION HIDRAULICA CAPPUCCINO | CAPPUCCINO HYDRAULIC PIPE SYSTEM | IMPIANTO IDRAULICO CAPPUCCINO
SISTEMA HIDRÁULICO CAPPUCCINO | LEITUNGEN FÜR CAPPUCCINO | CIRCUIT HYDRAULIQUE CAPPUCCINO

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-E03

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	220000013	SILICONE PIPE D 3X6		
-	220000014	SILICONE PIPE D 4X8		
-	220000022	RISLAN PIPE 4X6		
-	431793000	STRAIGHT UNION		
-	441170001	CLIP		
-	448138018	UNION 1/8 F		
-	484391000	4,8X7,9X1000 SILICON PIPE		
-	532503800	1/8 GAS UNION		
-	532651100	UNION 90 6MM PIPE		
-	532651800	FAST UNION D.6		
-	533590700	AIR VALVE		
-	533590900	AIR REGULATOR		
-	534600100	FILTER AIR CAPP.		
-	534600300	SILENCER		
-	934168010	HOSE ADAPTOR FOR QUICK CONNECTION		
-	5323011009	CONNECTOR		
-	482833018F	ADJUSTABLE CONNECTOR ASSEMBLY 1/8GAS W/R		
	⇄ 482833000R	ADJASTABLE FITTING 1/8		
-	532501500R	STRAIGHT PIPE		
-	532501800R	FITTING 1/8 X 1/8		
-	532503500R	1/4-1/4 UNION		
-	532503900R	CAP 1/4		
-	533894200R	SOLENOID VALVE 3G 24/50-60		
-	533895400R	SOLENOID VALVE 3G õ3 24/50-60		
-	555000035R	FITTING		
-	555000050R	FITTING		
-	555000073R	FITTING		

MAQUINA DE CAFE / *MÁQUINA DE CAFÉ* | COFFEE MACHINE / *KAFFEEMASCHINE* | MACCHINA PER CAFFE / *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



EROGADOR CAFÉ / CAPPUCCINO | COFFEE / CAPPUCCINO DELIVERY SPOUT | EROGATORE CAFFÈ / CAPPUCCINO

EROGAÇÃO CAFÉ / CAPPUCCINO | *KAFFEE / CAPPUCCINO AUSGABE* | *BEC VERSEUR CAFÉ / CAPPUCCINO*

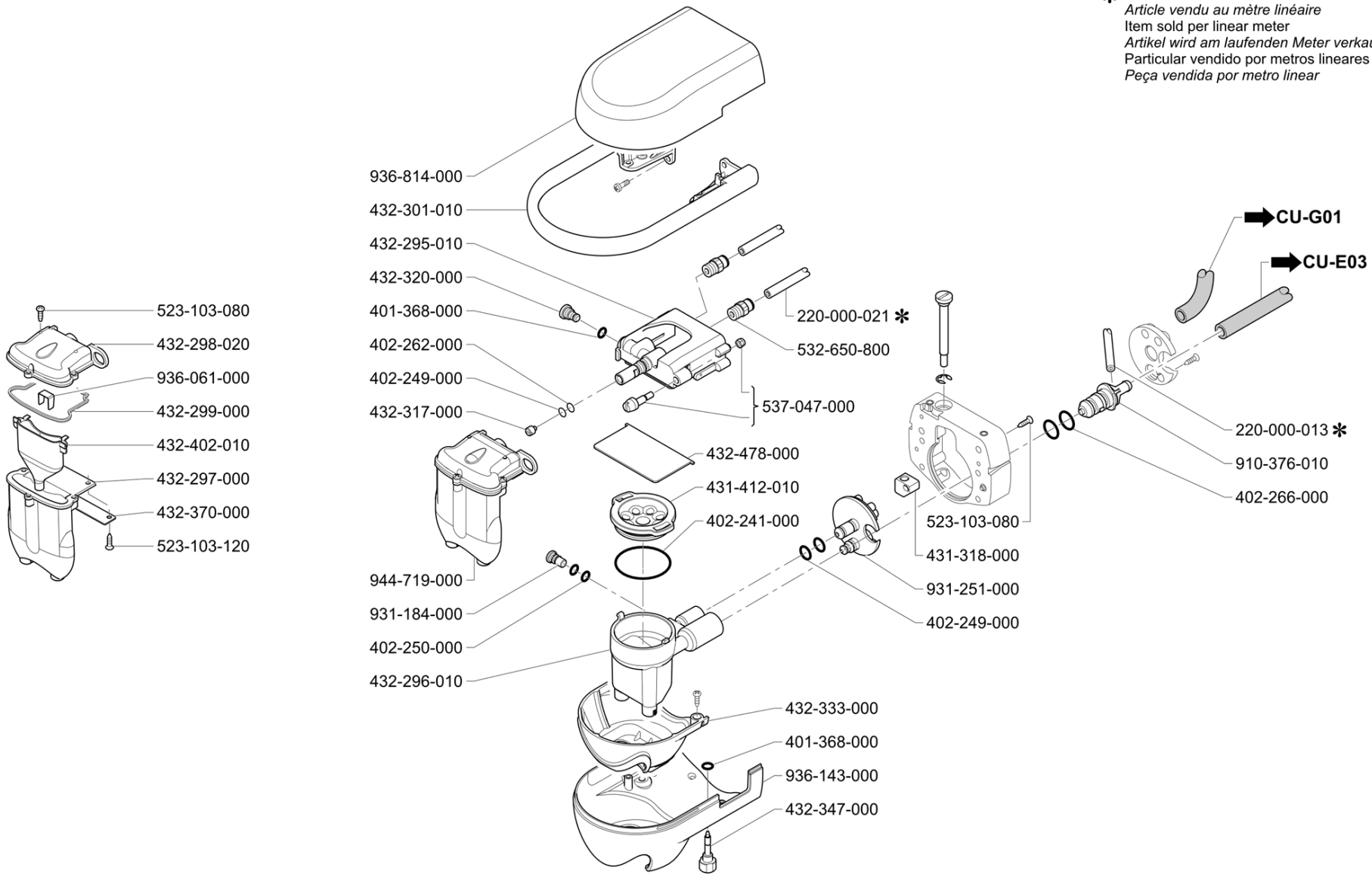
ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-G01

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	220000016	SILICONE PIPE D 6X10		
-	429600000	SCREW M4X8 SS		
-	432413030	REINFORCEMENT FOR SLIDE GAGE WITH MAGNET		
	⇄ 432413020	S39 DELIVERY SPOUT BACK SUPPORT		
-	432424000	SCREW		
-	432437000	MAGNET		
-	432438010	SUPPORT MAGNETIC		
-	432544010	DELIVERY SPOUT SUPPORT		
-	432563020	AUTOMATIC WASHING TRAY		
-	484381000	UNION		
-	484391000	4,8X7,9X1000 SILICON PIPE		
-	523103080	SCREW		
-	523104080	SCREW 4X8		
-	530901300	DIOD BRIDGE FOR COMPRESSOR		
-	532745300	HOSE CLAMP 9-11		
-	537055900	GEAR PUMP ASS. W/PLASTIC CONNECTORS		
	⇄ 533199200	GEAR PUMP		
-	533897200	DIVERTER VALVE 24V DC		
-	537048600	PIPE NORPRENE 4,8X8X1000		
-	542910040	NUT M10		
-	910361000	CAPPUCCINO DELIVERY SPOUT PLATE		
-	910364000	SHAFT GUIDE CAPPUCCINO SPOUT		
-	934168010	HOSE ADAPTOR FOR QUICK CONNECTION		
-	4831119836	NOZZLE 2,5 MM CAPPUCCINO		

MAQUINA DE CAFE / *MÁQUINA DE CAFÉ* | COFFEE MACHINE / *KAFFEEMASCHINE* | MACCHINA PER CAFFE / *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI

✻ Particolare venduto a mt. lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear



EROGADOR CAFÉ / CAPPUCCINO | COFFEE / CAPPUCCINO DELIVERY SPOUT | EROGATORE CAFFÈ / CAPPUCCINO
EROGAÇÃO CAFÉ / CAPPUCCINO | *KAFFEE / CAPPUCCINO AUSGABE* | *BEC VERSEUR CAFÉ / CAPPUCCINO*

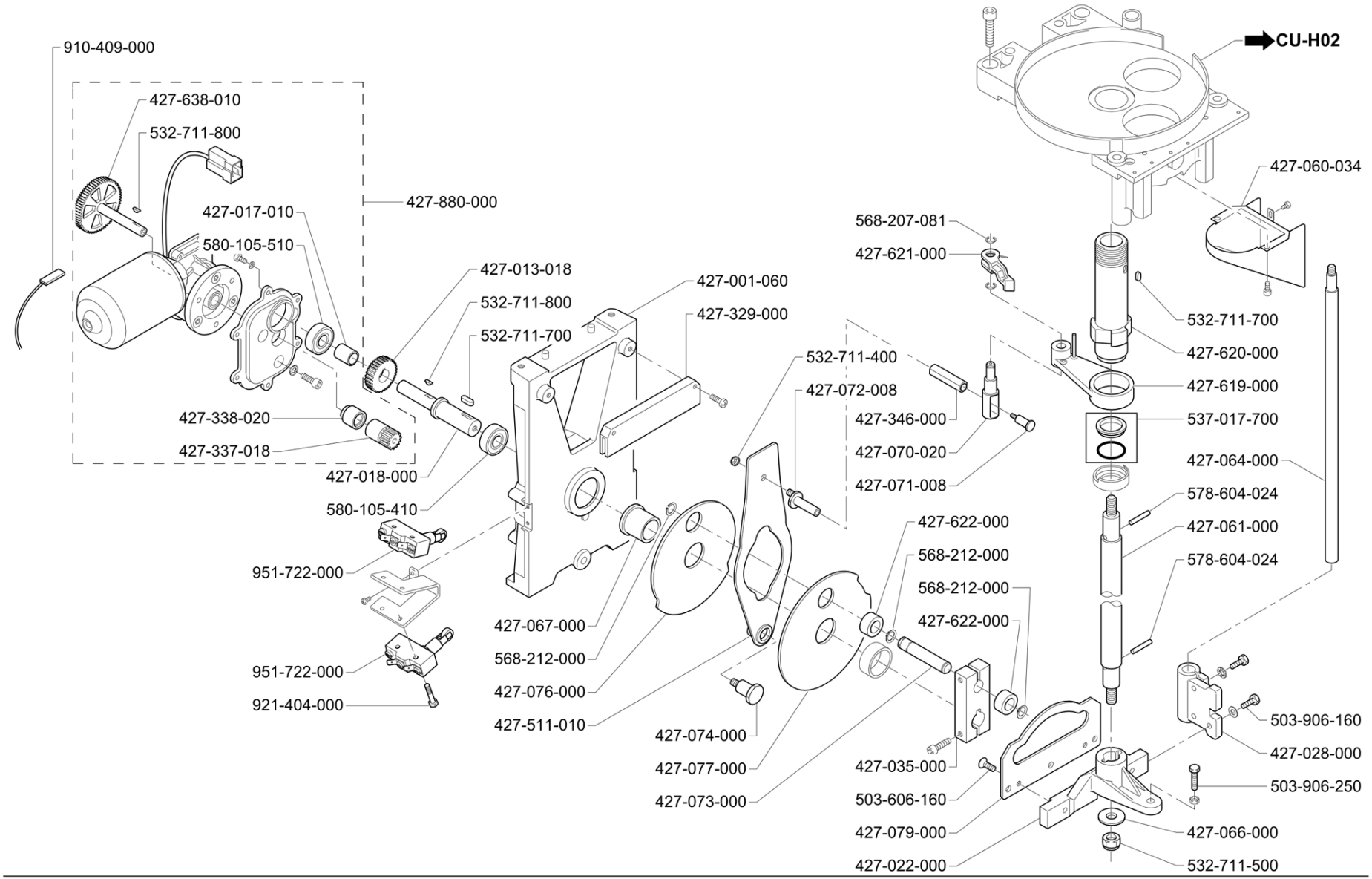
ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-G02

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	220000013	SILICONE PIPE D 3X6		
-	220000021	TEFLON TUBE D 2,5X4		
-	401368000	GASKET 2,90X1,78		
-	402241000	O-RING 34,65 X 1,78		
-	402249000	O-RING 5,28X1,78		
-	402250000	GASKET 3,68 X 1,78		
-	402262000	GASKET 6,07 X 1,78		
-	402266000	O-RING 8,9 X 2,7		
-	431318000	MILKFROTHER REGULATOR		
-	431412010	CAPPUCCINO DELIVERY COVER		
-	432295010	DISPENSER HEAD SUPPORT		
-	432296010	CAPPUCCINO MAKER BODY		
-	432297000	COFFEE SPOUT BODY		
-	432298020	COFFEE SPOUT COVER		
-	432299000	COFFEE SPOUT GASKET		
-	432301010	HANDLE CROMPLATED		
-	432317000	ADJUSTING SCREW		
-	432320000	HOLE CLOSING PLUG WITH WATER AFTER		
-	432333000	DELIVERY SPOUT PROTECTION		
-	432347000	BLOCKING SCREW		
-	432370000	COFFEE SPOUT PLATE		
-	432402010	COFFEE SPOUT FUNNEL		
-	432478000	PROTECTION		
-	523103080	SCREW		
-	523103120	SCREW 3X12		
-	532650800	UNION FOR DELIVERY 1/8		
-	537047000	COFFEE SPOUT CAM		
-	910376010	STEAM-WATER §3MM PASSAGEWAY FITTING		
-	931184000	CP CAPPUCCINO DELIVERY SPOUT CAP		
-	931251000	ADJUSTING RING CAPP. MAKER		
-	936061000	COFFEE SPOUT SPACER		
-	936143000	BLACK SPOUT LOWER PROTECTION PART		
-	936814000	SPOUT UPPER PROTECTION PART CROMPLATED		
-	944719000	S39 DELIVERY SPOUT		

MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE

MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



GRUPO CAFÉ INFERIOR | LOWER COFFEE GROUP | GRUPPO CAFFÉ INFERIORE

GRUPO CAFÉ INFERIOR | *UNTERE-KAFFEEBRÜHGRUPPE* | *GROUPE CAFÉ INFÉRIEUR*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-H01

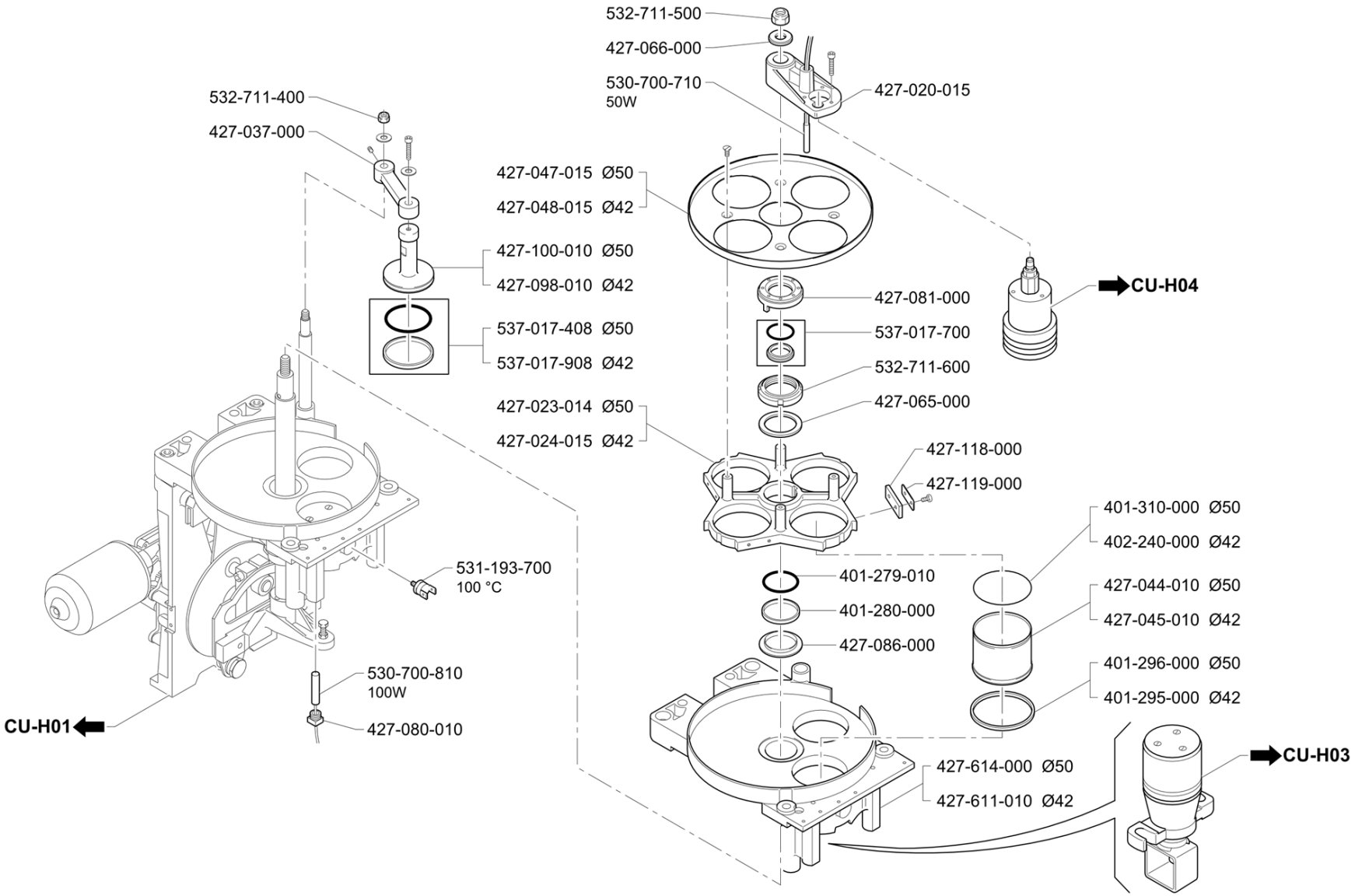
Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	427001060	GROUP HOLDER		
-	427013018	GEAR FOR REDUCTEUR Z=32		
-	427017010	SPACER REDUCTOR		
-	427018000	REDUCTOR SHAFT		
-	427022000	SHAFT BRACKET		
-	427028000	EJECT WASTE COFFEE FRONT GR.		
-	427035000	WINCH		
-	427060034	DREGS SLIDE		
-	427061000	CENTRAL AXE		
-	427064000	EJECTION WASTE COFFEE AXE		
-	427066000	WASHER PISTON AXE		
-	427067000	SPACER WINCH		
-	427070020	PIN CRICK		
-	427071008	BLOCK FOR EXENTRIC		
-	427072008	EXCENTRIC PIVOT		
-	427073000	PIN ROLLERS		
-	427074000	SCREW FOR PUMP		
-	427076000	BACK DISC (CAMME)		
-	427077000	FRONT DISC (CAMME)		
-	427079000	CONTROL PISTON PLATE		
-	427329000	CAMME GUIDE		
-	427337018	RATIOMOTOR GEAR Z=16		
-	427338020	SPACER		
-	427346000	SLEEVE EXENTRIC PIN		
-	427511010	CAMME		
-	427619000	CRICK SUPPORT		
-	427620000	SHAFT SLEEVE		
-	427621000	MOUNTED CRICK		
-	427622000	ROLLING		
-	427638010	GEAR-REDUCTOR GEAR WITH SHAFT		
-	427880000	MOTOR		
-	503606160	S.S. T.SV.T.CR. M6X16 SCREW		
-	503906160	S.S. M6X16 T.E. SCREW		
-	503906250	S.S. T.E. M6X25 SCREW		
-	532711400	CHECK NUT		
-	532711500	M10 AUTOBLOCK NUT		
-	532711700	PIN		
-	532711800	GEAR PIN		
-	537017700	GASKET SCRABER		
-	568207081	RING BENZING DIA 7		
-	568212000	RING SEEGER 12 S.S.		
-	578604024	PIN 4X24 INOX		
-	580105410	BEARING		
-	580105510	BEARING FLANGE		
-	910409000	THERMIC PROTECTOR		

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	921404000	SCREW FOR MICRO		
-	951722000	MICRO		

MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE

MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



GRUPO CAFÉ SUPERIOR | UPPER COFFEE GROUP | GRUPPO CAFFÉ SUPERIORE

GRUPO CAFÉ SUPERIOR | *OBERE-KAFFEEBRÜHGRUPPE* | *GROUPE CAFÉ SUPÉRIEUR*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-H02

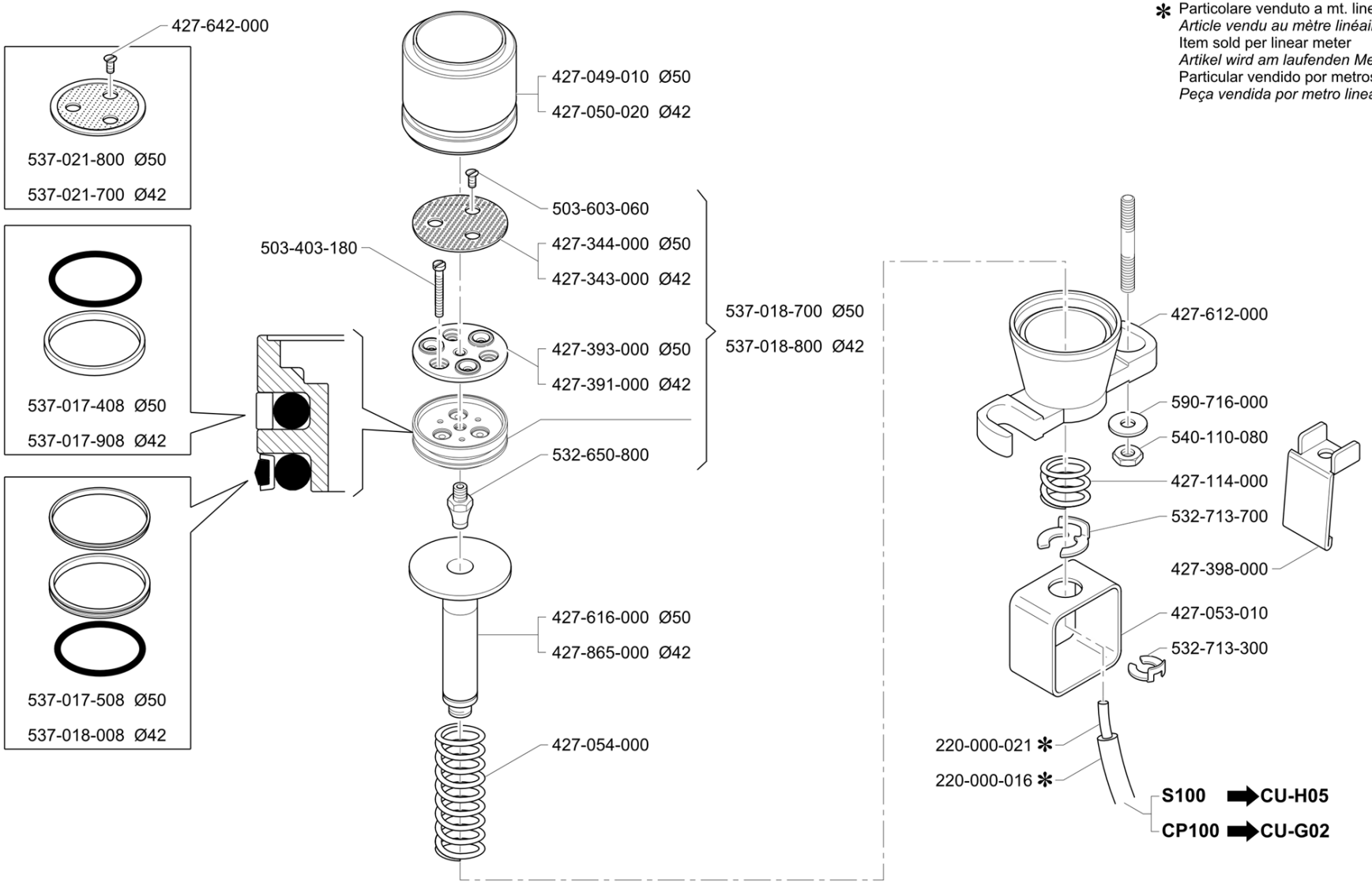
Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	401279010	O-RING 31,42 X 2,62		
-	401280000	GASKET		
-	401295000	GASKET TEFLON-BRONZE		
-	401296000	GASKET		
-	401310000	O-RING		
-	402240000	O-RING 41 X 1,78		
-	427020015	UPPER PISTON SUPPORT		
-	427023014	ANTICLOCKWISE D.50 TURNING TABLE		
-	427024015	ANTICLOCKWISE D.40-42 TURNING TABLE		
-	427037000	EJECTION WASTE COFFEE ARM		
-	427044010	D.50 CILINDER COFFEE DOSE TRANSPORTER		
-	427045010	D.40-42 CIL. COFFEE DOSE TRANSPORTER		
-	427047015	D.50 DISC FOR TURNING TABLE		
-	427048015	D.42 DISC FOR TURNING TABLE		
-	427065000	WASHER AUTOBLCKING RING		
-	427066000	WASHER PISTON AXE		
-	427080010	HEATING ELEMENT CAP		
-	427081000	ADJUSTING TABLE KEY		
-	427086000	RING		
-	427098010	EJECTING WASTE COFFEE PISTON D.42		
-	427100010	EJECTING WASTE COFFEE PISTON D.50		
-	427118000	SCRABER TABLE OF GROUP		
-	427119000	PLATE		
-	427611010	ANTICLOCKWISE GROUP BODY D.42		
-	427614000	ANTICLOCKWISE GROUP BODY D.50		
-	530700710	HEATING ELEMENT 24V 50W		
-	530700810	GROUP HEATING ELEMENT 24V 100W		
-	531193700	THERMOSTAT 100øC		
-	532711400	CHECK NUT		
-	532711500	M10 AUTOBLOCK NUT		
-	532711600	AUTOBLOC. RING		
-	537017418	PISTON SEAL D.50		
	⇄ 537017408	GASKET PISTON 50MM.		
-	537017700	GASKET SCRABER		
-	537017918	PISTON SEAL D.42		
	⇄ 537017908	GASKET PISTON 42MM.		

MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE

MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI

✻ Particolare venduto a mt. lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear



PISTÓN INFERIOR | LOWER PISTON | PISTONE INFERIORE

PISTÃO INFERIOR | *UNTERE-KOLBEN* | *PISTON INFÉRIEUR*

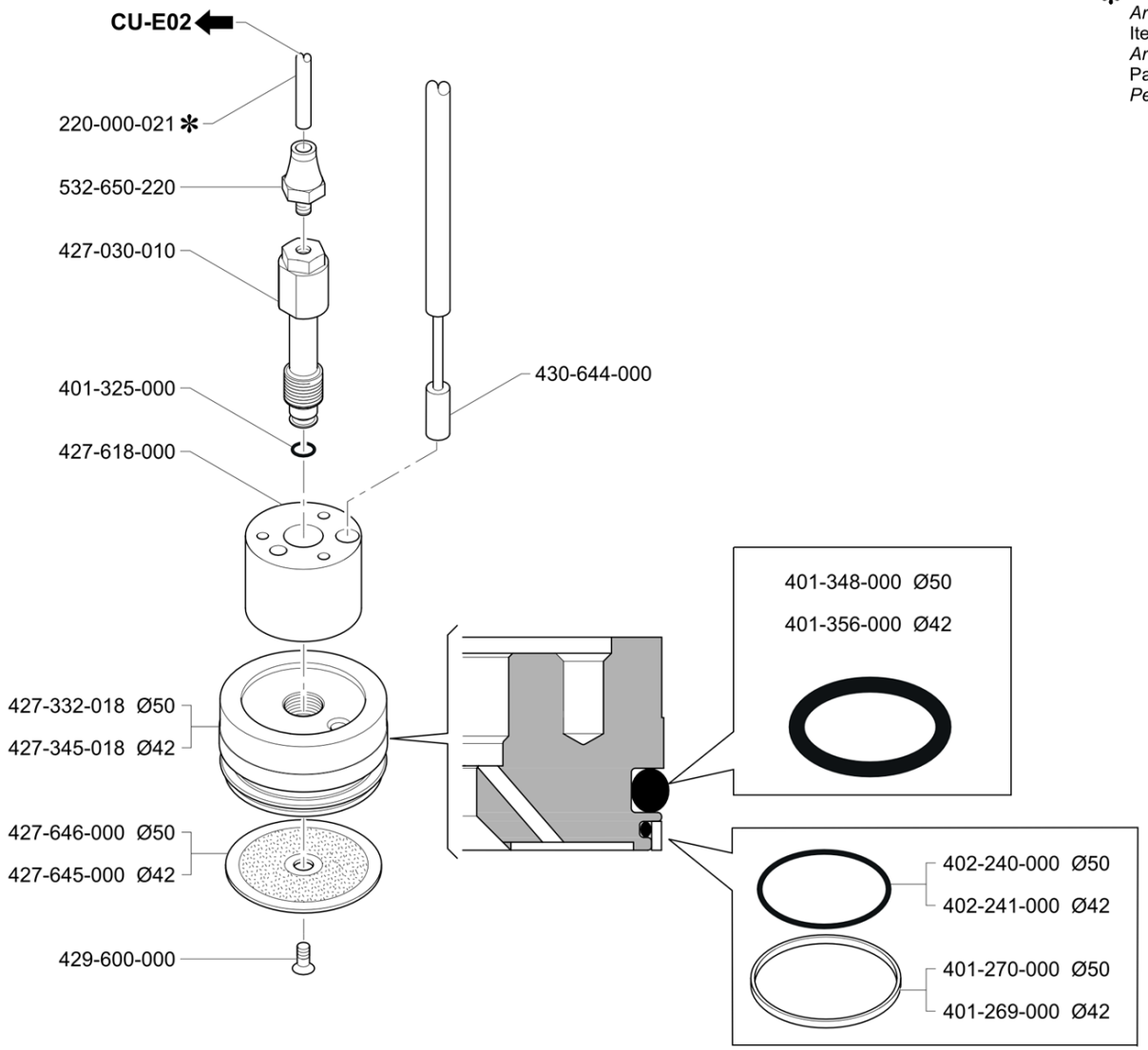
ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-H03

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	220000016	SILICONE PIPE D 6X10		
-	220000021	TEFLON TUBE D 2,5X4		
-	427049010	BREWING CILINDER õ50		
-	427050020	BREWING CILINDER õ42		
-	427053010	SPACER		
-	427054000	COFFEE PISTON SPRING		
-	427114000	LOWER SPRING FOR FLANGE		
-	427343000	FILTER 42MM.		
-	427344000	FILTER DIA 50		
-	427391000	PISTON DISK DIAM.42		
-	427393000	PISTON DISK DIAM.50		
-	427398000	SAFETY FRAME		
-	427612000	FLANGE FOR SPRING		
-	427616000	COFFEE PISTON SHAFT D.50		
-	427642000	SCREW		
-	427505020	COFFEE PISTON D.42 SHAFT		
	⇄ 427865000	COFFEE PISTON D.42 SHAFT		
-	503403180	S.S. T.C.T.CR. M3X18 SCREW		
-	503603060	S.S. M3X6 T.SV. SCREW		
-	532650800	UNION FOR DELIVERY 1/8		
-	532713300	BLOKING RING		
-	532713700	BLOCKING RING		
-	537017418	PISTON SEAL D.50		
	⇄ 537017408	GASKET PISTON 50MM.		
-	537017508	LOWER PISTON GASKET 50MM.		
-	537017918	PISTON SEAL D.42		
	⇄ 537017908	GASKET PISTON 42MM.		
-	537018008	LOWER PISTON GASKET 42MM		
-	537018700	LOWER PISTON 50MM.		
-	537018800	PISTON 42		
-	537021700	42MM MICRO-FILTER		
-	537021800	50MM MICRO-FILTER		
-	540110080	NUT M10 S.S.		
-	590716000	WASHER 21X10,5X1,2 S.S.		

MAQUINA DE CAFE / *MÁQUINA DE CAFÉ* | COFFEE MACHINE / *KAFFEEMASCHINE* | MACCHINA PER CAFFE / *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI

✻ Particolare venduto a mt. lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear



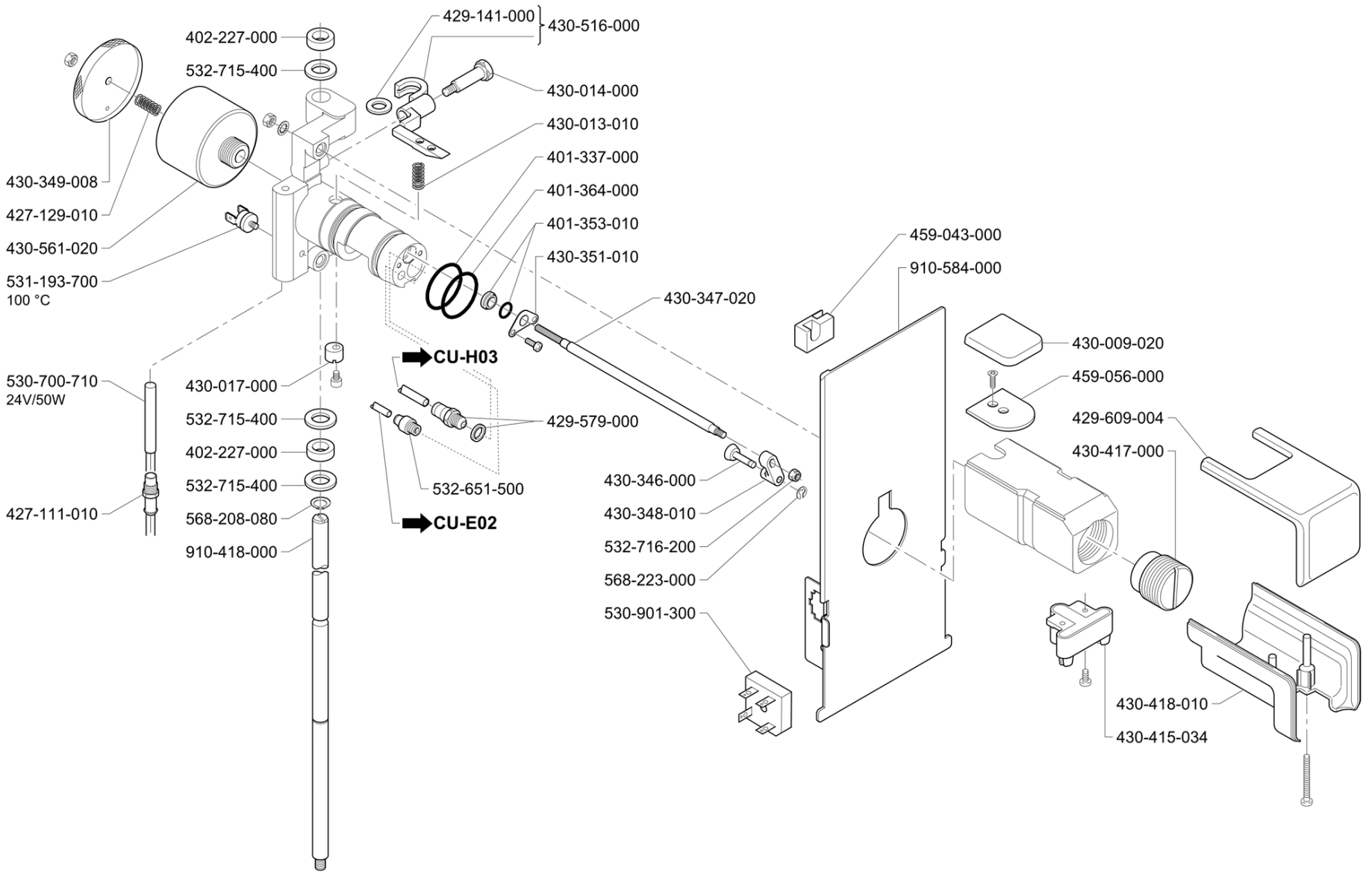
PISTÓN SUPERIOR / *PISTÃO SUPERIOR* | UPPER PISTON / *OBERE-KOLBEN* | PISTONE SUPERIORE / *PISTON SUPÉRIEUR*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-H04

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	220000021	TEFLON TUBE D 2,5X4		
-	401269000	GASKET		
-	401270010	GUIDE RING		
	⇄ 401270000	GASKET		
-	401325000	O-RING 5.23 X 2.62		
-	401348000	O RING 37,47X5,33		
-	401356000	O RING		
-	402240000	O-RING 41 X 1,78		
-	402241000	O-RING 34,65 X 1,78		
-	427030010	UNION PISTON		
-	427332018	PISTON 50MM RUVECO		
-	427345018	PISTON 42MM RUVECO		
-	427618000	UPPER SIDE UPPER PISTON		
-	427645000	SHOWER DIA 42		
-	427646000	SHOWER DIA 50		
-	429600000	SCREW M4X8 SS		
-	430644000	TEMPERATURE SENSOR PISTON		
-	532650220	CONNECTION		

MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE
MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



EROGADOR CAFÉ | COFFEE DELIVERY SPOUT | EROGATORE CAFFÉ
EROGAÇÃO CAFÉ | *KAFFEEAUSGABEHAHN* | *BEC VERSEUR CAFÉ*

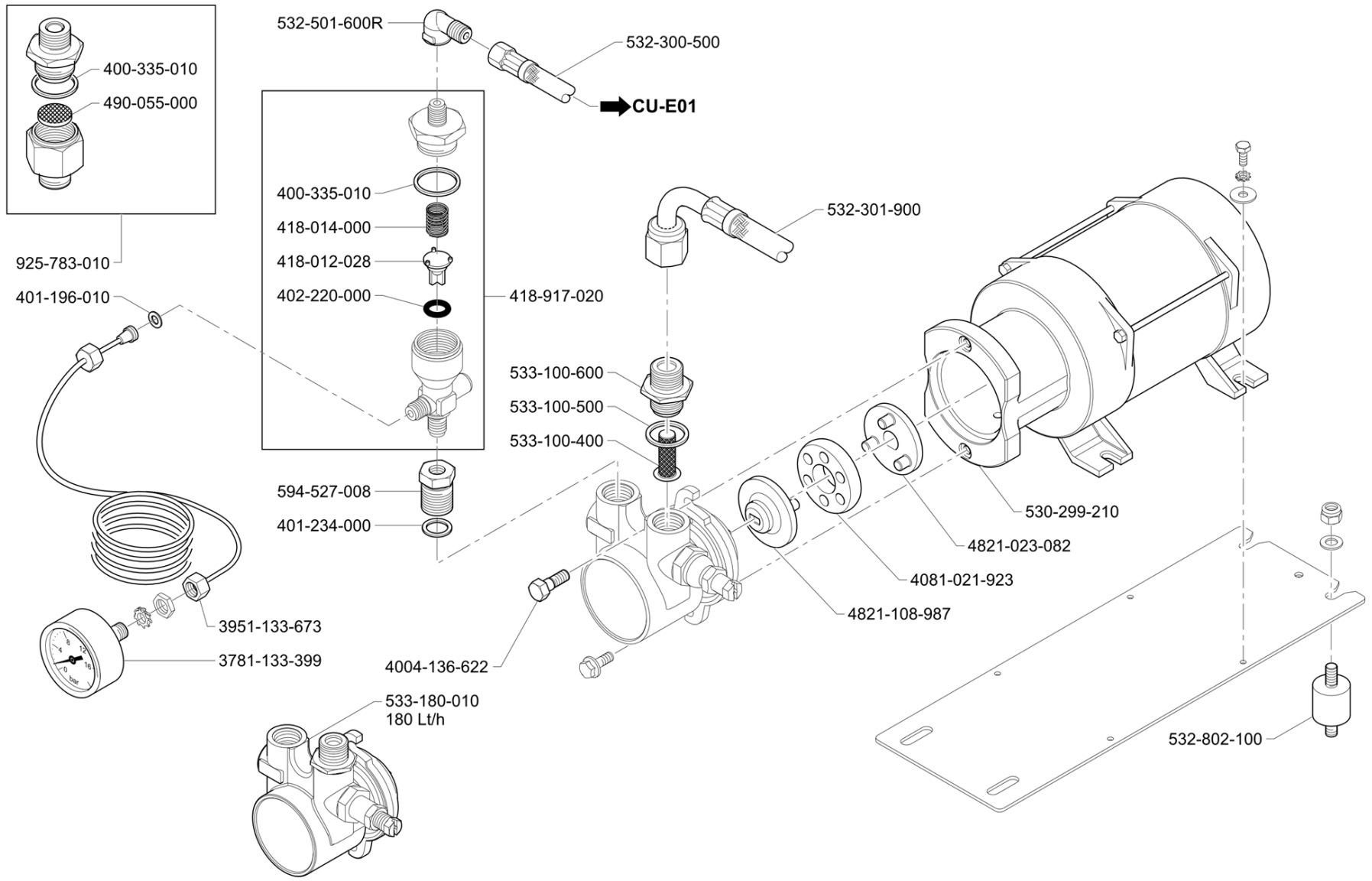
ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-H05

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	401337000	O-RING 25.07 X 2.62		
-	401353010	SCRABER		
-	401364000	O-RING 22,22 X 2,62		
-	402227000	GASKET		
-	427111010	HEATING ELEMENT CAP		
-	427129010	CAP SPRING		
-	429141000	WASHER FOR SUPPORT		
-	429579000	UNION		
-	429609004	DELIVERY SPOUT PROTECTION		
-	430009020	SPOUT BOTTON PROTECTION		
-	430013010	SPRING		
-	430014000	SCREW		
-	430017000	EXCENTRIC FOR COFFEE OUTLET		
-	430346000	SEELING CUP INFUSION VALVE		
-	430347020	STICK AUTO.INFUSION V.		
-	430348010	AUTOM.INFUSION VALVE SUPPORT		
-	430349008	AUTOM. INFUSION VALVE COIL WASHER		
-	430351010	SCRAPER PLATE FOR INFUSION VALVE		
-	430415034	COFFEE SPOUT		
-	430417000	PLUG INFUSION VALVE		
-	430418010	SPOUT LOWER PART		
-	430516000	SOPUT ADJUST LEVER		
-	430561020	COIL AUTON.INFUSION VALVE		
-	459043000	COFFEE DISPENSER GUIDE		
-	459056000	PLATE REG. DELIVERY		
-	530700710	HEATING ELEMENT 24V 50W		
-	530901300	DIOD BRIDGE FOR COMPRESSOR		
-	531193700	THERMOSTAT 100øC		
-	532651500	UNION FOR ADD. WATER 3MM.		
-	532715400	WASHER D. 8,4X17X1,6		
-	532716200	NUT M3		
-	568208080	RING 8 UNI S.S.		
-	568223000	RING SICURITY		
-	910418000	SLIDING SHAFT		
-	910584000	DELIVERY SPOUT PLATE		

MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE

MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



ELECTROBOMBA VOLUMETRICA | VOLUMETRIC PUMP | POMPA VOLUMETRICA

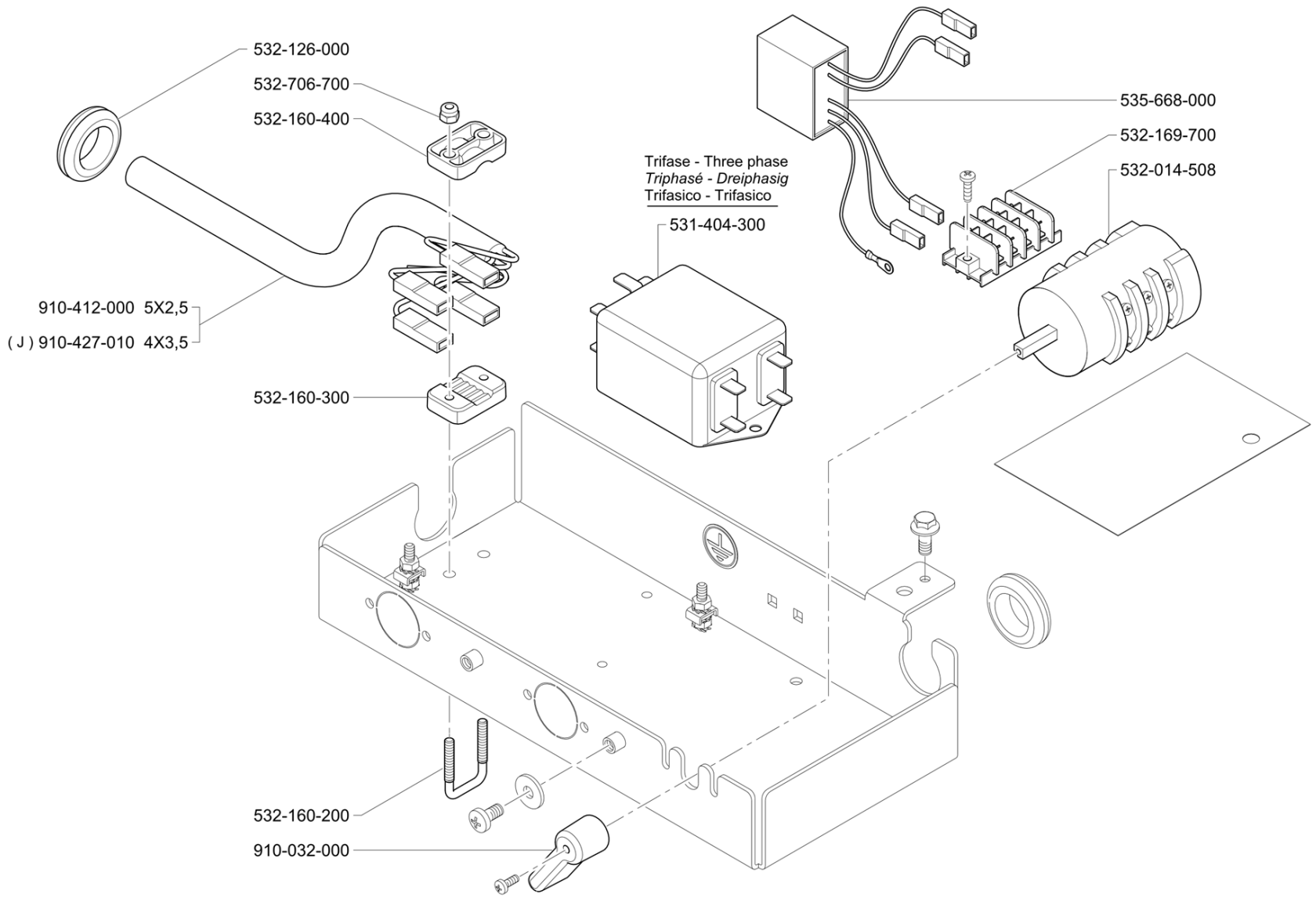
ELECTROBOMBA VOLUMETRICA | *VOLUMETRISCHE PUMPE* | *POMPE VOLUMETRIQUE*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-J01

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	400335010	GASKET 21X24,5X1,5		
-	401196010	GASKET 8,5X4,5X1,5		
-	401234000	GASKET COPPER		
-	402220000	O-RING 9,13X2,62		
-	418012028	SHORT VALVE		
-	418014000	SPRING FOR VALVE		
-	418917020	CHECK VALVE		
-	490055000	FILTER		
-	530299210	THREE PHASE MOTOR 120/50		
-	532300500	PIPE		
-	532301900	PIPE		
-	532802100	VIBRATION DUMPING õ20X20		
-	533100400	INSIDE FILTER		
-	533100500	OR 18X22		
-	533100600	JOINT 3/8X3/8		
-	533180010	180 L/h VOLUMETRIC PUMP INOX W/FILTER		
-	594527008	NIPPLES 3/8 X 1/8 F		
-	925783010	PUMP FILTER		
-	3781133399	PUMP GAUGE		
-	3951133673	TUBE FOR GAUGE		
-	4004136622	SCREW M6		
-	4081021923	RING		
-	4821023082	MOTOR JOINT		
-	4821108987	PUMP JOINT		
-	532501600R	FITTING 1/8 F		

MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE
MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



(J) only for Japanese market

CAJA ELÉTRICA | ELECTRICAL BOX | SCATOLA ELETTRICA
CAIXA ELÉTRICA | *SCHALTKASTEN* | *BOÍTE ÉLECTRIQUE*

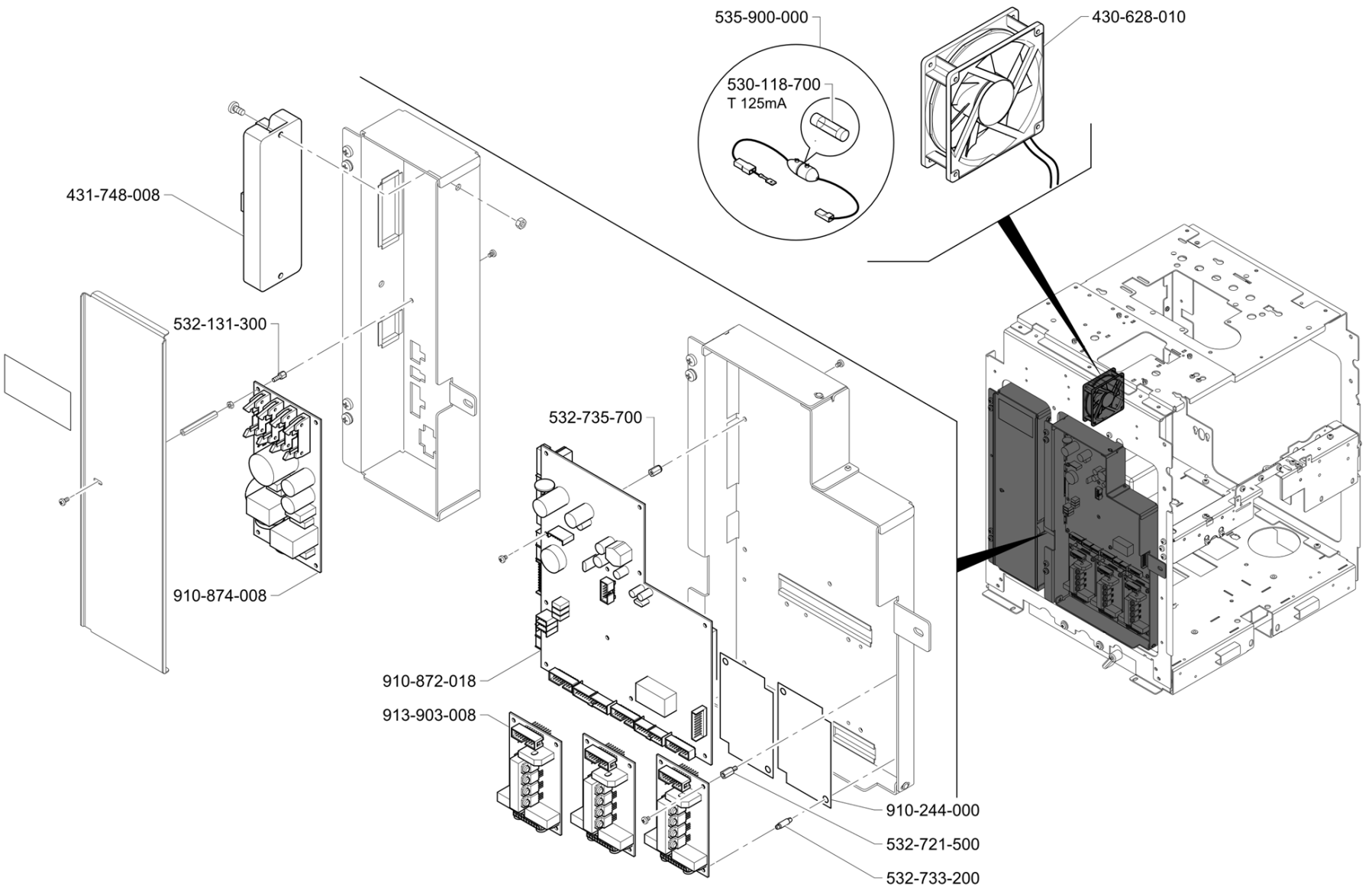
ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-K01

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	531404300	PHASE FILTER		
-	532014508	MAIN SWITCH		
-	532126000	CABLE GLAND		
-	532160200	FORK		
-	532160300	FIXED CABLE PRESS		
-	532160400	MOBILE CABLE PRESS		
-	532169700	TERMINAL BOARD		
-	532706700	NUT		
-	535668000	3 PHASE FILTER C		
-	910032000	M53 SWITCH MAIN LEVER		
-	910412000	WIRE 5x2,5 mm2 C/FASTON		
-	910427010	MAIN CABLE WITH FASTON		

MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE

MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



COMPONENTES ELECTRÓNICOS | ELECTRONIC COMPONENTS | COMPONENTI ELETTRONICI

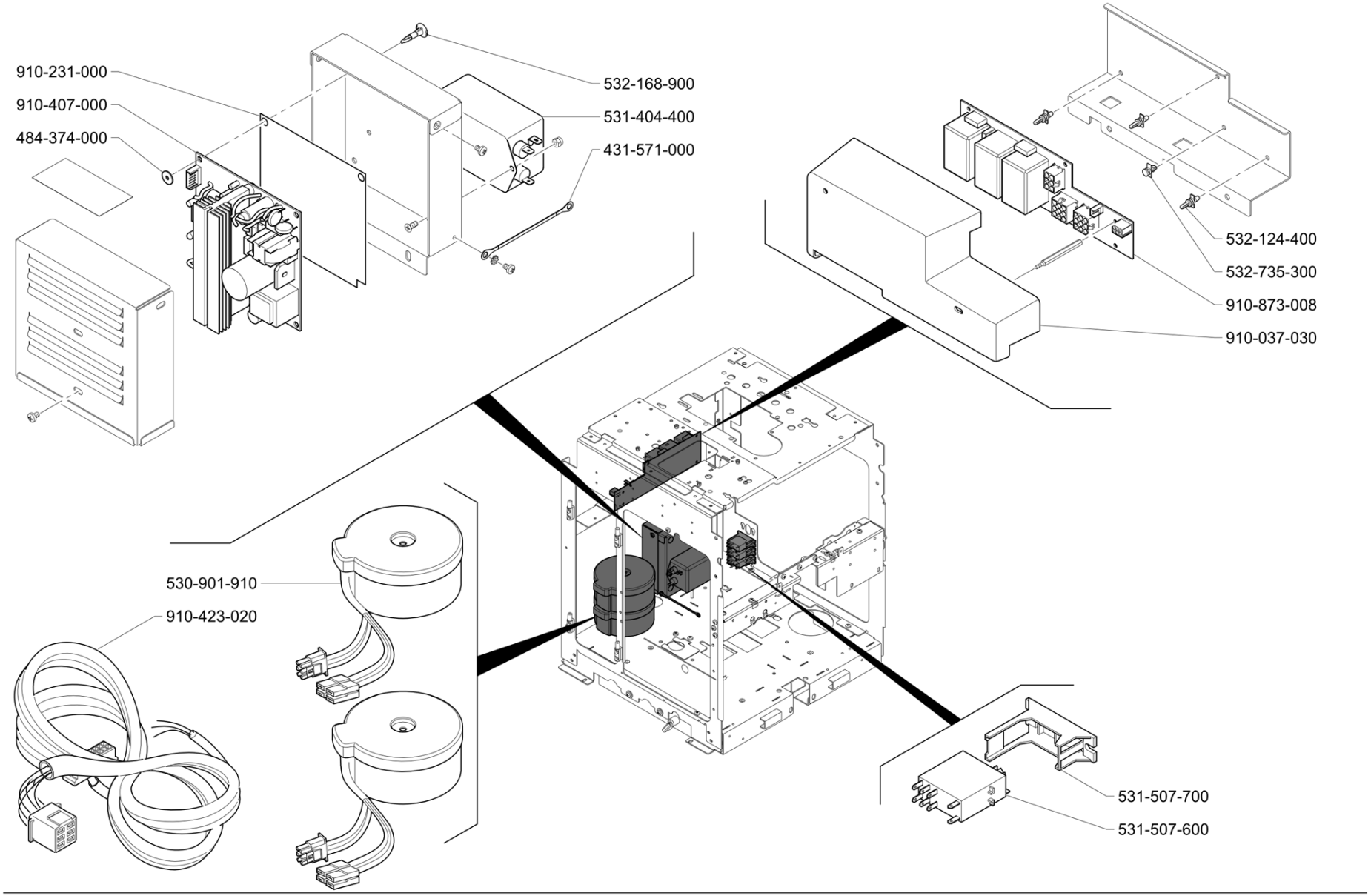
COMPONENTES ELECTRÓNICOS | *ELEKTRONISCHE BESTANDTEILE* | *COMPOSANTES ÉLECTRONIQUES*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-K02

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	430628010	FAN 24V		
-	431748008	RESIN-BONDED TRIAC BOARD		
-	530118700	DELAYED FUSE Ø5X20 125mA (ST520112)		
-	532131300	SPACER H=5MM		
-	532721500	SPACER M3XH.10		
-	532733200	SPACER H9,5		
-	532735700	SPACER F/F M3 H10		
-	535900000	PROTECTIVE FUSE-HOLDER		
-	910244000	INSULATOR CONTROL CARD		
-	910872018	CPU BOARD M53 PROGRAMM		
-	910874008	M53 FEEDING PRINT		
-	913903008	CONTROL CARD		

MAQUINA DE CAFE / *MÁQUINA DE CAFÉ* | COFFEE MACHINE / *KAFFEEMASCHINE* | MACCHINA PER CAFFE / *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



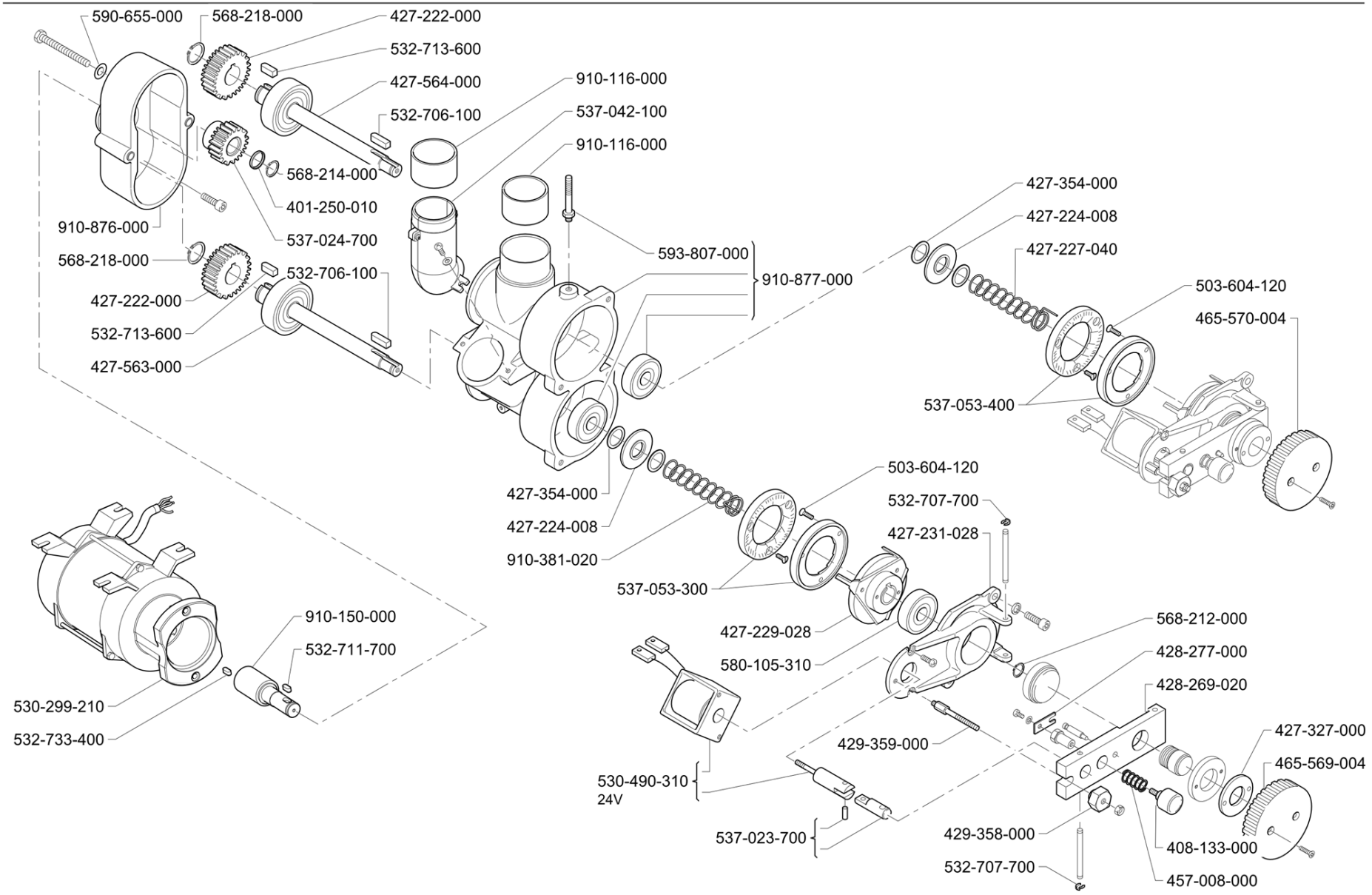
COMPONENTES ELECTRICOS / *COMPONENTES ELECTRICOS* | ELECTRIC COMPONENTS / *ELEKTRISCHE BESTANDTEILE* | COMPONENTI ELETTRICI / *COMPOSANTES ÉLECTRIQUES*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-K03

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	431571000	MASS CABLE		
-	484374000	NYLON WASHER DIAM. 12X3,5X1		
-	530901910	TRASFORMER		
-	531404400	PHASE FILTER "Q"		
-	531507600	RELAY 24VAC 8A		
-	531507700	RELAY SOCKET		
-	532124400	PIN		
-	532168900	NYLON SPACER		
-	532735300	NYLON SPACER H6,4		
-	910037030	RELAY BOARD PROTECTION		
-	910231000	INSULATOR FOR INVERTER BOARD		
-	537056000	GRINDER INVERTER ASSEMBLY		
	⇄ 910407000	SERIE 53/54 INVERTER BOARD		
-	910423030	GENERAL WIRING ASSEMBLY '54' Series		
	⇄ 910423020	GENERAL WIRING ASSEMBLY '54' Series		
-	910873008	MOTORS BOARD		

MAQUINA DE CAFE / *MÁQUINA DE CAFÉ* | COFFEE MACHINE / *KAFFEEMASCHINE* | MACCHINA PER CAFFE / *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



DOBLE MOLEDOR DOSIFICADOR / *DUPLO MOINHOS* | DOUBLE COFFEE GRINDER / *DOPPELTE KAFFEEMÜHLE* | MACINADOSATORE DOPPIO / *DOUBLE MOULIN-DOSEUR*

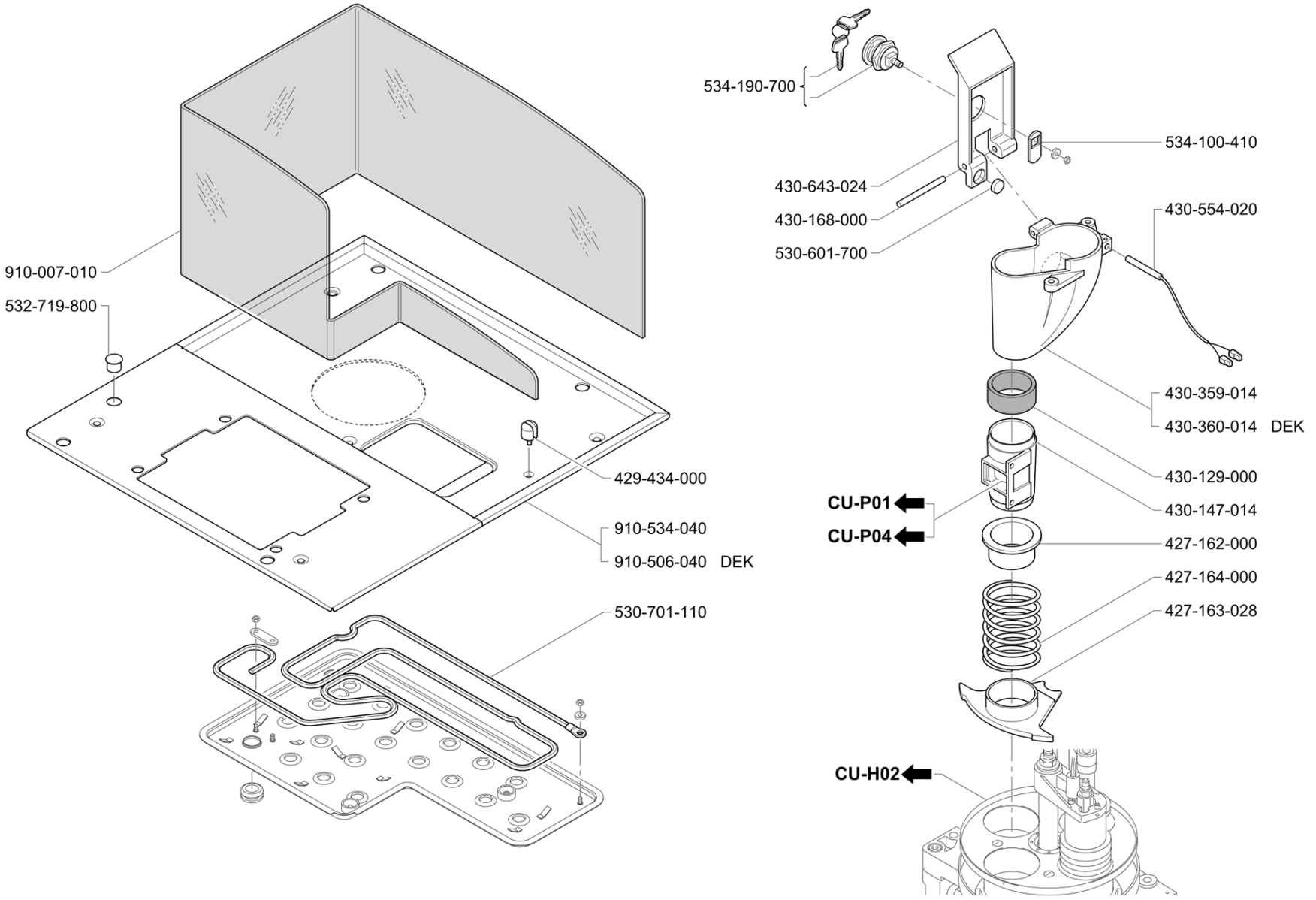
ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-P01

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	401250010	GASKET § 17,9X14,2X1,5		
-	408133000	PUSHBUTTON		
-	427222000	Z=28 GEAR FOR MOTOR		
-	427224008	WASHER Diam. 34,8X3,5 RUVECO		
-	427227040	LEFT THREAD SCREW		
-	427229028	RUVECO REVOLVING GRINDER-HOLDER		
-	427231028	GRINDER FLANGE RUVECO		
-	427327000	RING		
-	427354000	WASHER TEFLON 14,7X20X1		
-	427563000	CLOCKWISE TURNING SHAFT		
-	427564000	ANTICLOCKWISE TURNING SHAFT		
-	428269020	GRINDER LEVER		
-	428277000	PLATE		
-	429358000	GRINDER-ADJUSTMENT RING		
-	429359000	GRINDER ADJUSTING PIN		
-	457008000	SPRING		
-	465569004	RED HANDLE ADJUSTING GRINDER		
-	465570004	GREEN HANDLE GRINDER		
-	503604120	S.S. T.SV. M4X12 SCREW		
-	530299210	THREE PHASE MOTOR 120/50		
-	530490310	ELECTROMAGNET		
-	532706100	PIN		
-	532707700	BLOCKING RING		
-	532711700	PIN		
-	532713600	PIN		
-	532733400	4X4X10 KEY		
-	537023700	SHORT PIN E-MAGNET		
-	537024700	SHAFT MOTOR GEAR		
-	537042100	SIDE COFFEE CHANNEL		
-	537053300	LH GRINDER PAIR 63.5		
-	537053400	RH GRINDER PAIR 63.5		
-	568212000	RING SEEGER 12 S.S.		
-	568214000	RING SEEGER 14 S.S.		
-	568218000	RING SEEGER 18 S.S.		
-	580105310	BEARING		
-	590655000	WASHER 15X6, 5 X 0,7		
-	593807000	TIE ROD DOUBLE GRINDER		
-	910116000	SLEEVE COFFEE GRINDER M53		
-	910150000	SHAFT		
-	910381020	LOWER RIGHT-HAND SCREW		
-	910876000	GRINDER-MOTOR FLANGE		
-	910877000	DOUBLE GRINDING BODY WITH BEARINGS		

MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE

MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



CALIENTATAZAS | CUPS-WARMER | SCALDATAZZE

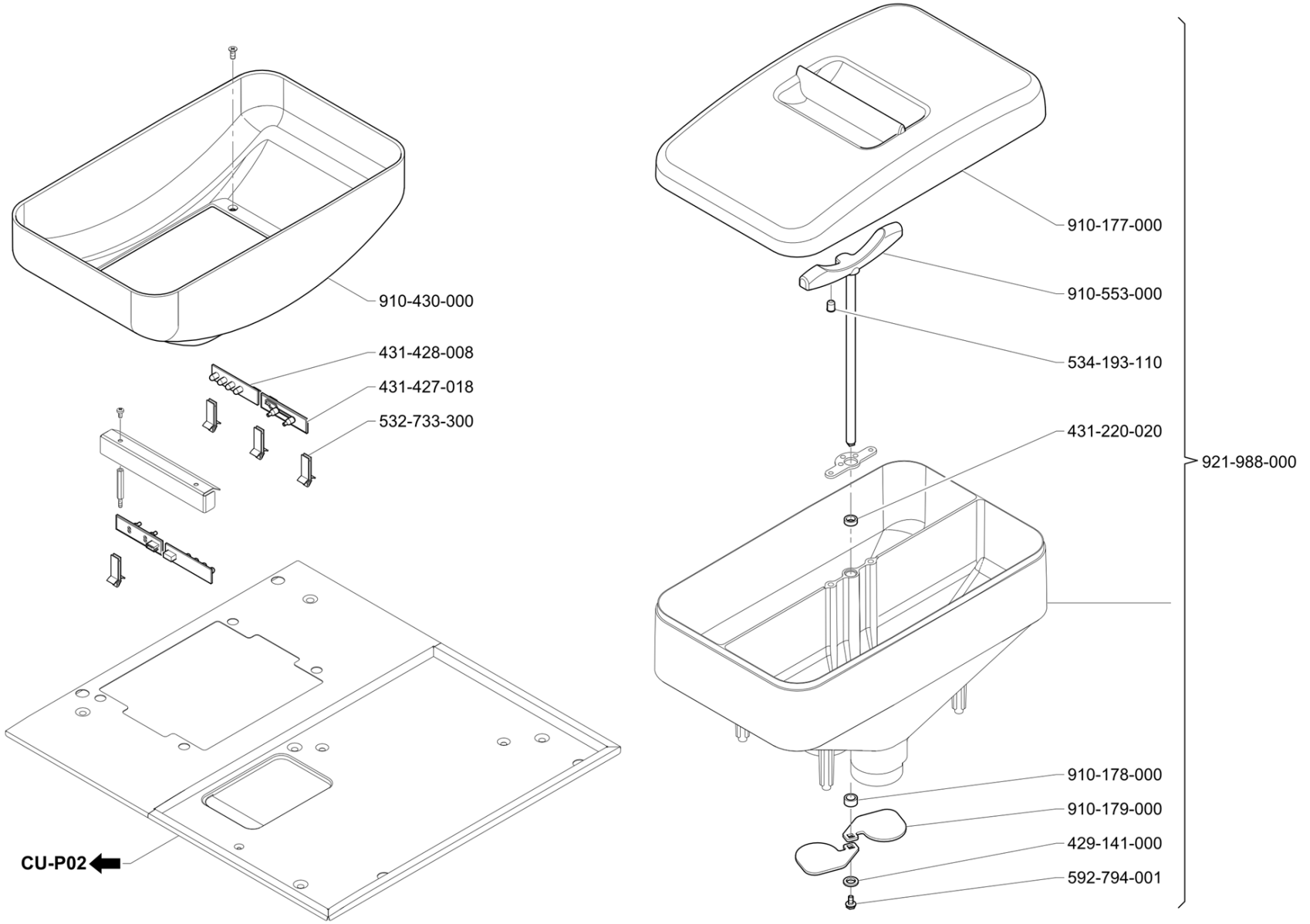
ESCALDA CHÁVENAS | *TASSENWÄRMER* | *CHAUFFE-TASSES*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-P02

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	427162000	UPPER CHANNEL		
-	427163028	PLATE		
-	427164000	SPRING CHANNEL		
-	429434000	CUPS RIM SUPPORT		
-	430129000	POWDER COVER DECAF.		
-	430147014	TEFLON COLLECTOR		
-	430168000	DECAF. DOOR PIN		
-	430359014	INPUT DECF. CONE WITH LOCK		
-	430360014	INPUT DECAF.WITH DOSER AND LOCK		
-	430554020	MAGNETIC CONTACT DECAF		
-	430643024	LID WITH LOCK		
-	530601700	MAGNET		
-	530701110	HEATING ELEMENT		
-	532719800	PLUG PVC 12,7		
-	534100410	PIN 2		
-	534190700	LOCK WITH CUSTOMER KEY		
-	910007010	CUPS CONTAINMENT BORDER		
-	910506040	DEC. AUT VERS. CUP-HEATER ASS.		
-	910534040	CUPWARMER		

MAQUINA DE CAFE / *MÁQUINA DE CAFÉ* | COFFEE MACHINE / *KAFFEEMASCHINE* | MACCHINA PER CAFFE / *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



TOLVAS CAFÈ / *TREMONHA CAFÈ* | COFFEE HOPPERS / *KAFFEEBOHNENTRICHTER* | TRAMOGGIA CAFFÈ / *TRÈMIES CAFÈ*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-P03

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	429141000	WASHER FOR SUPPORT		
-	431220020	BUSH SHUTTER		
-	431427018	HOPPER RECEIVING BOARD		
-	431428008	HOPPER BOARD		
-	532733300	PRINTED CIRCUIT GUIDE LCBG-1-01		
-	534193110	SPHERIC GEAR		
-	592794001	HEXAGONAL-HEAD SCREW		
-	910177000	COVER HOPPER M53		
-	910178000	LOWER BUSH HOPPER M53		
-	910179000	SHUTTER M53		
-	910430000	BASE BLACK HOPPER		
-	910553000	M53 HANDLE SHUTTER WITH ROD		
-	921988000	HOPPER M54		

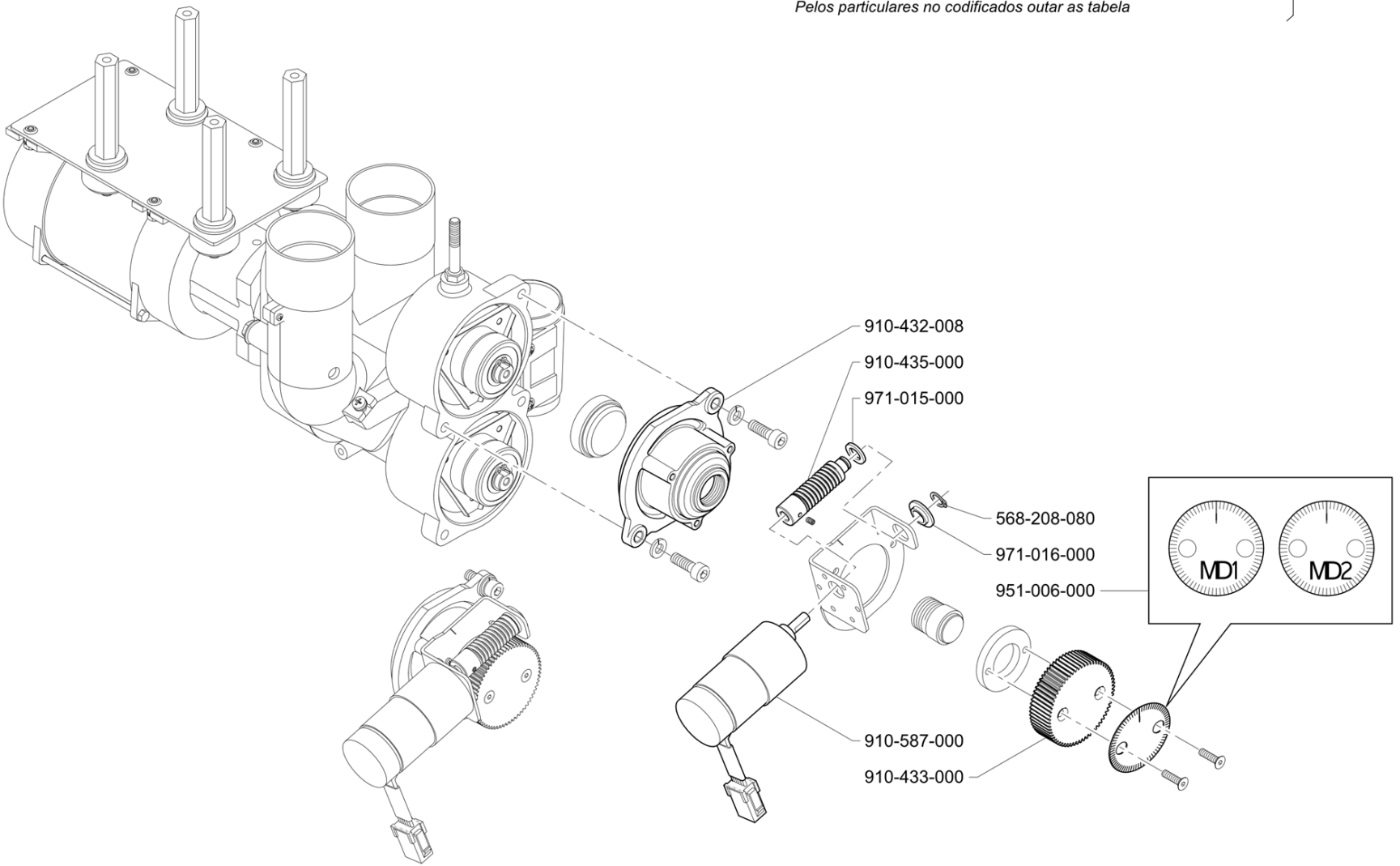
MAQUINA DE CAFE | COFFEE MACHINE | MACCHINA PER CAFFE

MÁQUINA DE CAFÉ | *KAFFEEMASCHINE* | *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI

Per i particolari non codificati vedere la tabella
Pour les pieces détachées pas codifiées se référer aux vues éclatées
For the parts not listed, please refer to the table
Bezüglich der nicht kodifizierten Ersatzteile bitte die Tabelle varwanden
Por los repuestos non codificados rogamos de utilizar la tabula
Pelos particulares no codificados outar as tabela

➡ CU-P01



DOBLE MOLEDOR DOSIFICADOR PGS | DOUBLE COFFEE GRINDER PGS | MACINADOSATORE DOPPIO PGS

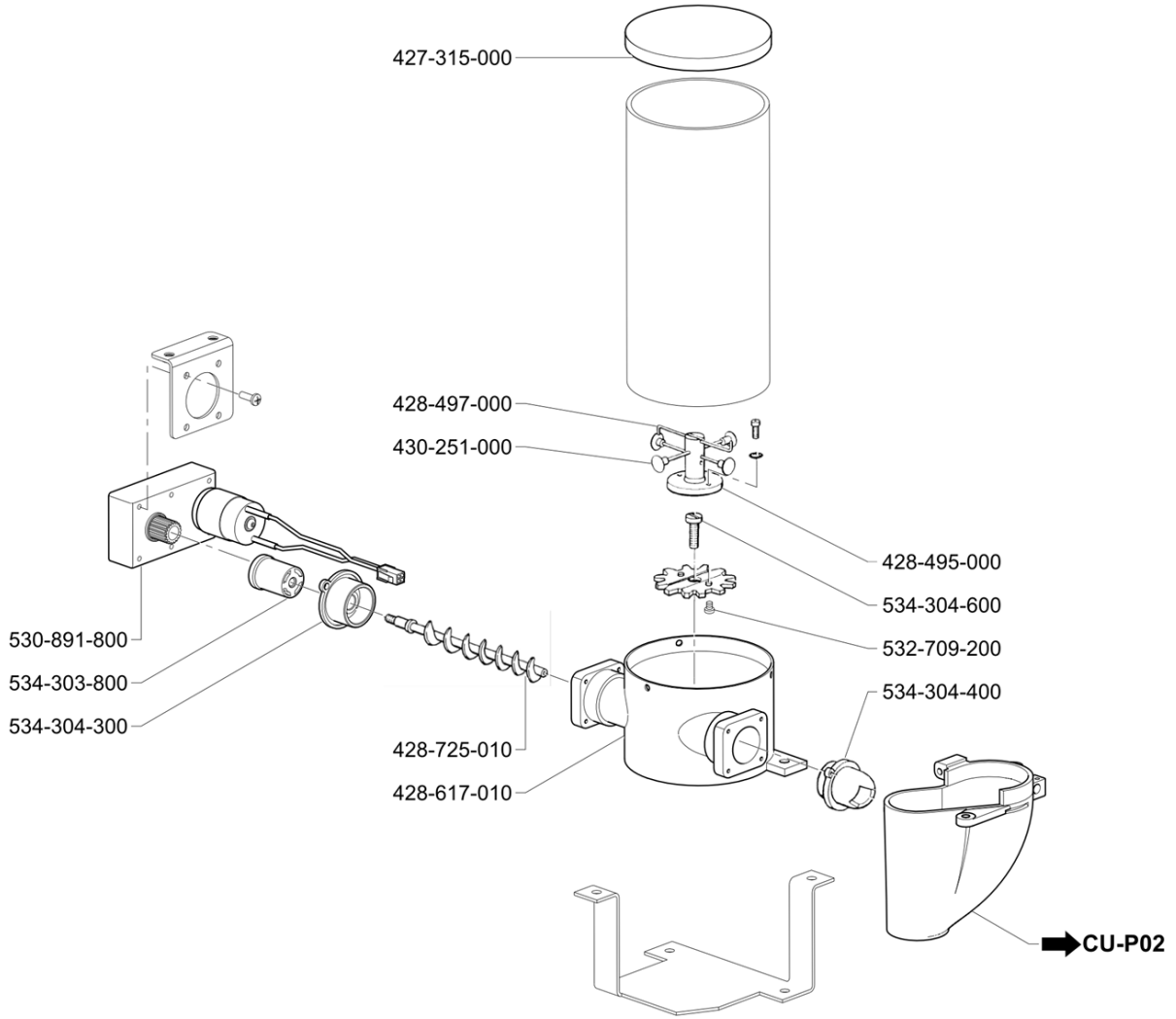
DUPLO MOINHOS PGS | *DOPPELTE KAFFEEMÜHLE PGS* | *DOUBLE MOULIN-DOSEUR PGS*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-P04

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	568208080	RING 8 UNI S.S.		
-	910432008	S54 FLANGE MOTOR. GRINDER		
-	910433000	ADJUSTMENT WHEEL		
-	910435000	ADJUSTMENT SCREW		
-	910587000	MOTOR-REDUCER		
-	951006000	S54 GRINDING ADJUSTMENT LABEL		
-	971015010	CONIK BT AXIAL WASHER		
	⇄ 971015000	AXIAL WASHER FOR CONIK BT		
-	971016000	SLEEVE FOR MOTORISED CONIK		

MAQUINA DE CAFE / *MÁQUINA DE CAFÉ* | COFFEE MACHINE / *KAFFEEMASCHINE* | MACCHINA PER CAFFE / *MACHINE A CAFE*

S54 LA CIMBALI



DOSIFICADOR DESCAFEINADOS / *DOSEADOR DESCAFEINADOS* | GROUND COFFEE DOSER / *DOSIERER FUER ENTKOFFEINIERTEN KAFFEE* | DOSATORE DECAFFEINATO / *DOSEUR DECAFEINE*

ED. AUSGABE 01-15 | TAB. CU-P05

Pos	Part Number	Description	Validity	Notes
-	427315000	GROUND COFFEE HOPPER LID		
-	428495000	SCAPER SUPPORT		
-	428497000	SCRABER		
-	428617010	BASE OF COFFEE CONTAINER		
-	428725010	AUGER DOSER DECAF.		
-	430251000	SCRAPING CAP		
-	530891800	RATIOMOTOR Q10 - BARCODE		
-	532709200	BRASS INSERT		
-	534303800	CILIDER		
-	534304300	SPIRAL SUPPORT RING		
-	534304400	FRONT FLANGE		
-	534304600	T.C. M5 X20 S.S. LEFT SCREW		



Copyright © 2014 Gruppo Cimbali S.p.A.